

NURDA
Ihr Haus. Einzigartig wie Sie

50 Jahre
Qualität + Erfahrung

Traumhäuser
ZUM FESTPREIS!

NURDA-Beratungszentrum
Berkhopstraße 8 • 30938 Großburgwedel
Tel. 05139-996624 • nurdaha.us.de

Marktspiegel

Burgdorfer & Uetzer Nachrichten

Marktstraße 16, 31303 Burgdorf
Tel. (0 51 36) 8 99 40

Nr. 20, 48. Jahrgang
Sonnabend, den 20. Mai 2023

NEU!
selbstgemachte
Fischbratwurst

Wallstr. 7
31303 Burgdorf
Tel. 05136-9769798
Di. – Fr. 9 – 17 Uhr
Sa. 8 – 13 Uhr

Konzertkarten zu gewinnen

Burgdorf. Er gehört in Deutschland zu den erfolgreichsten Musikern der vergangenen Jahre. Mit Hits wie „Beautiful Madness“ oder „Best Bad Friend“ begeistert Michael Patrick Kelly seine Fans. Und am 9. September tritt der gebürtige Ire auf dem Burgdorfer Schützenplatz auf. Für das Konzert verlosen wir 5x2 Karten. Wer an dem Gewinnspiel teilnehmen möchte, kann einfach den hier abgedruckten QR-Code einscannen und sich bis zum 5. Juni anmelden.

Michael Patrick Kelly tritt am 9. September auf dem Burgdorfer Schützenplatz auf.

FOTO: PRIVAT

Treffen des Talentetauschrings

Burgdorf. Der Burgdorfer Talente-Tauschring (BUTT) lädt zum nächsten Treffen ein. Es findet am Freitag, 26. Mai, von 17 bis 19 Uhr, im Frauen- und Mütterzentrum, Wallgartenstraße 33/34, statt. Mitglieder können dort bei Kaffee und Kuchen klönen und den Tausch von Dienstleistungen sowie gegenseitige Hilfe anbahnen. Anschließend besteht die Möglichkeit, mitgebrachte Dinge zu tauschen – entweder gegen andere Gegenstände oder gegen die Währung „Talente“. Gäste sind willkommen und erhalten ein Stück Kuchen und den Kaffee gratis.

Blaues Haus mit neuem Anstrich

Vereinsdomizil und Dorftreff: Sanierung des Baudenkmals ist abgeschlossen

Dollbergen (ks). Mit einer Feierstunde ist das denkmalgeschützte Blaue Haus an der Dorfstraße in Dollbergen nach der Sanierung seiner neuen Bestimmung übergeben worden – fast auf den Tag genau 73 Jahre nach seiner ersten Eröffnung. „Nur zwei Tage fehlen“, sagt Henning Rase, Vorsitzender des Heimatvereins Dollbergen. Er hatte das Projekt in die Wege geleitet, die ehemalige Behelfsschule als Vereinsdomizil zu nutzen und auch zum Dorftreff zu machen. Ein entsprechendes Veranstaltungsprogramm für dieses Jahr gibt es bereits.

„So unscheinbar das Blaue Haus auf den ersten Blick ist, so spannend ist es für die Denkmalschützer“, betont Manfred Kohler von der Unteren Denkmalschutzbehörde der Region Hannover. Denn von den zahlreichen Behelfsschulen, die nach dem Krieg in Niedersachsen errichtet worden waren, um Flüchtlingskinder zu unterrichten, existiert allein nur noch die in Dollbergen. „Es ist also ein herausragendes Zeugnis der Sozialgeschichte“, meint der Denkmalschützer.

Kohler war es auch, der 2014 die Idee zur Sanierung in Gang gebracht hatte. Damals hatte sich die Ortschaft bei dem Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ beworben. Kohler saß bei der Besichtigungstour mit im Bus – und blieb quasi beim Blauen Haus hängen. Das Gebäude war 1950 als drittes Schulgebäude erbaut worden – galt es doch, 273 Kinder allein in Dollbergen zu beschulen. Neben einem Klassenraum beherbergte das schlichte, blau gestrichene Holzhaus auch die Wohnung des Lehrers im Obergeschoss. Bis 1960 wurde es als Schule genutzt, danach bis 2016 als Jugendheim. Bis Anfang 2017 wurden dort Geflüchtete untergebracht.

Nun ist das Haus wieder schmuck. Wo es möglich war, wurden originale Bauteile instandgesetzt, etwa die Fensterfront des ehemaligen Klassenzimmers. Dieses wurde zu einem Veranstaltungsraum umgestaltet, zudem wurde eine behindertengerechte Toilette eingebaut. Auch die sanitären Anlagen im Keller



Manfred Kohler von der unteren Denkmalschutzbehörde der Region Hannover (links) und der Vorsitzende des Heimatvereins Dollbergen Henning Rase freuen sich, dass das Blaue Haus in neuem altem Glanz erstrahlt.

FOTO: KS

wurden erneuert. Die ehemalige Lehrerwohnung mit Blick auf den früheren Schulhof will der Heimatverein selbst nutzen: Im hinteren Raum soll das Archiv entstehen, der vordere Bereich wird für Besprechungen reserviert.

276.000 Euro hat die Sanierung letztlich gekostet, 30.000 Euro davon beträgt der Eigenanteil des Heimatvereins. Für den Rest wurde bei mehreren Stellen eine Förderung beantragt. So unterstützte die „Aktion Mensch“ den Einbau der behindertengerechten Toilette im Erdgeschoss, die Niedersächsische Bingo-Umweltstiftung gab einen Zuschuss, um das gesamte Gebäude wieder nutzbar zu machen.

Weiteres Fördergeld für die denkmalgerechte Sanierung des seit Oktober 2018 zum Baudenkmal erklärten Holzhauses kam von der Sparkassenstiftung Niedersachsen, vom Leader-Programm der Europäischen Union „Aller-Fuhse-Aue“, aus Zuwendungen der integrierten ländlichen Entwicklung (Zile) des niedersächsischen Landwirtschaftsministeriums sowie aus dem Denkmalschutzprogramm des Bundes. Auch die Region Hannover unterstützte das Projekt mit einer Förderung.

Doch noch fehlen ein paar Kleinigkeiten wie eine Halterung für einen Beamer und Mobiliar wie Tische und Stühle, damit der

Veranstaltungsraum auch wirklich zu einem Treffpunkt für den Ort werden kann. Als solcher sei er wichtig: „Es wird in den kleinen Ortschaften immer schwieriger zusammenzukommen, auch weil immer mehr Kneipen schließen“, sagt der Chef des Heimatvereins. Die Politik sei hier gefragt: „Nicht nur Sportvereine und Feuerwehr, auch die Kultur benötigt Unterstützung.“

Norbert Vanin (SPD), stellvertretender Gemeindebürgermeister Uetzes, gibt ihm recht. Gebäude wie das Haus am Pappaul in Hänigsen, die alte Schule in Katensen oder die Ole Dorpschaule in Uetze hätten eine zentrale Funktion für die Gemeinschaft. Dollbergens Ortsbürgermeister Till Schumann (SPD) versichert, dass der Ortsrat sich finanziell an der Einrichtung beteiligen wolle.

Dass das Blaue Haus nun ein anderes Blau zierte als vor der Sanierung, hat übrigens einen guten Grund. „Wir haben nachgeschaut, welche Farbschichten es gab und welches die ursprüngliche Farbe war“, sagt Rase. Proben und eine Farbfotografie aus den Fünfzigerjahren hätten dabei geholfen. Die nun verwendete Farbe sei eine Spezialfarbe, die häufig bei Sanierungen Verwendung finde – allerdings auf Stein, mit dem sie sich dann verbinde. „Allein die Farbe ohne Malerarbeiten hat 2000 Euro gekostet“, betont Rase.

Programm

Der Heimatverein Dollbergen will das Blaue Haus zu einem Treffpunkt für den Ort machen – und hat bereits etliche Angebote geplant. Am Donnerstag, 6. Juli, beginnt um 15.30 Uhr ein Klönschnack über alte Schulzeiten samt Kaffeetafel. Ab 2. August gibt es um 19 Uhr alle 14 Tage mittwochs eine offene Mal- und Bastelgruppe. Freunde von Gesellschaftsspielen kommen ab 4. September jeden ersten Montag im Monat von 15.30 bis 17.30 Uhr sowie jeden dritten Montag von 19.30 bis 21.30 Uhr auf ihre Kosten. Am 9. September beteiligt sich der Heimatverein mit einem Kommissionsmarkt am Dorfflohmmarkt. Am Freitag, 20. Oktober, und Donnerstag, 26. Oktober, wird jeweils um 19 Uhr der Bildvortrag „Unsere Schulen in Dollbergen“ gezeigt. Am Mittwoch, 1. November, ist um 15 Uhr Bilderbuchkino. Am Sonnabend, 11. November, können Gäste um 14 Uhr Schmuck für den Weihnachtsbaum basteln. Am Freitag, 24. November, beginnt um 19 Uhr ein Kniffelturnier. Und am Mittwoch, 13. Dezember, gibt es um 19.30 Uhr einen Vortrag zum Thema „Waldgeschichte um Dollbergen“.

polch
Schuhe seit 1896

Hannoversche Neustadt 45 / 31303 Burgdorf
Tel. 0 51 36 - 88 15-0 / Geöffnet Mo-Fr 10-18:30 / Sa 10-16 Uhr

2 PREMIUM-GLEITSICHTGLÄSER
MADE IN GERMANY

JETZT NUR +150 €*

Burgwedel Von-Alten-Straße 21 Burgdorf Marktstraße 48 **KIND**

*Für eine prismatische Korrektur wird pro Glas ein Aufschlag in Höhe von 25 € berechnet. KIND GmbH & Co. KG - Kokenhorststraße 3-5 - 30938 Großburgwedel

Haarstübchen Grupe

Friseurmeisterin Frieda Grupe
Seit 1979 Meisterhandwerk

Willkommen bei unserem Team!

Wir möchten Sie persönlich beraten und „MEINE Frisur“ finden z.B. unseren Feinschnitt

Telefon 05136-893063
Grenzstraße 22 Burgdorf
www.haarstuebchengrupe.de

PORTAS Individuelle Renovierungslösungen

- Fenster
- Türen
- Decken
- Treppen
- Küchen
- Gleittüren

PORTAS-Fachbetrieb
Fr. W. Behre Tischlerei
Germaniastr. 3 c
31275 Lehrte

Wir sind für Sie da: (0 51 32) 5 66 56 • info@behre.portas.de

JETZT GOLFSPIELEN AUSPROBIEREN
19,- Euro Schnupperkurs

Voranmeldung erforderlich
2-für-1 Aktion, bei zwei Teilnehmer zahlt nur eine Person
Termine: 11.06. 25.06. 09.07. 23.07. 06.08. 27.08. 10.09.
Aktion gültig bis 31.12.2023

Golf-Club Burgwedel
Wettmarer Straße 13 • 30938 Burgwedel

Tel: 05139 / 97 39 69-0
info@gc-burgwedel.de

jung, offen, familienfreundlich überzeug dich selbst!

G & M
Immobilien

für Verkäufer bei uns kostenlos!

Stefan Müller
Dipl.-Ing. (Architektur)
Sachverständiger für das Bauwesen
Immobilienmakler

✓ Energieausweis
✓ Verkauf Ihrer Immobilie
✓ Erstellung neuer Grundrisse
✓ Aufmaß Ihrer Immobilie
✓ Neuberechnung der Wohnfläche
✓ Beratung durch Sachverständige
✓ Marktwertgutachten

☎ 0 51 39 / 97 20 40 4

www.gmi.de

BERG & TAL
OUTDOOR OUTLET

BEI UNS GIBT ES DIE SOMMERWARE SCHON STARK REDUZIERT!

50%*

*Nicht einzulösen auf Gutscheine, nur gültig mit Kundenkarte, keine Barauszahlung möglich. Ausgenommen sind gelb ausgezeichnete Artikel.

Outdoor Outlet BERG & TAL, Opelstraße 36 – 40 (EKZ Altwarmbüchen), 30916 Isernhagen, Gewerbegebiet Altwarmbüchen, 0511 / 26143793
Öffnungszeiten: Montag – Samstag von 10 - 18 Uhr

Herzlichen Glückwunsch!

Den Segen gibt's von der Kirche – die Zinsen gibt's von uns.

Sparkassenbrief mit 3 %* Zinssatz ab 500 Euro: Die clevere Geldanlage nach der Konfirmation oder Kommunion!

*Laufzeit: mindestens ein Jahr, maximal drei Jahre.

I ♥ AB

Stadtsparkasse Burgdorf

Wir begrüßen

Dr. Karl-Heinz Biskup,

Facharzt für Allgemeinmedizin,
in unserer Praxis.

Termine sind ab sofort möglich.





Dr. med. B. Schulze
Ganzheitliche Orthopädie

Orthopädie Burgdorf

05136-9765009

Online Termine:

www.orthopaedie-burgdorf.de

Die Pumpe des Wicken-Thies-Brunnens ist defekt



Das Wasser sprudelt schon länger nicht mehr. Die Pumpe sei defekt, heißt es aus dem Tiefbauamt im Rathaus. Eine Inbetriebnahme in diesem Jahr sei nicht mehr vorgesehen. Als Grund führt die Stadtverwaltung ins Feld, dass Anschaffung und Einbau einer Ersatzpumpe sich nicht rechnen, weil umfangreiche Umbauarbeiten notwendig seien. Der Brunnenkörper sei undicht. Ob die Steuerungstechnik noch arbeitet, bedürfe einer Prüfung.

Der Brunnen plätscherte seit 1991. Am 18. April vor nunmehr 32 Jahren hievte ein Kran die von dem Bildhauer Dieter Lämpke geschaffene Bronzefigur auf einen Steinsockel. Sie stellt die historische Figur des weissagenden Schusters Wicken Thies dar. Finanziert hat die Plastik ehemals die Stadtparkasse Burg-

Am 8. Juni 1991 kam es während des Kunstmarktes auf dem Spitalplatz zur öffentlichen Inbetriebnahme des Wicke-Thies-Brunnens. Viele Bürgerdorfwohner der Enthüllung bei. Überliefert sind die Worte des damaligen Bürgermeisters Alfred Ziemba: „Es ist eine Brunnenfigur mit stadtegeschichtlichem Bezug. Und wenn es doch ein Denkmal sein sollte, dann würde ich es als Denkmal für die vielen kleinen Leute betrachten, die in den Jahrhunderten vor uns gelebt haben und die diese Stadt mit ihrer Arbeit und ihrem Wirken geprägt haben.“

Spaß beim Neue-Presse-Kinderfest

Hannover. Der Open-Air-Sport-Court hinter dem Hauptbahnhof in Hannover wird zur Spielwiese. Das Neue-Presse-Kinderfest startet am Sonntag, 21. Mai, um zwölf Uhr. Dann können die Kleinen mit GOP-Artisten das Jonglieren lernen, die Raschplatz-Dienststelle der Polizei besichtigen, Trampolin springen, Fußball spielen, Hot Dogs und Eis Rolls sowie kostenloses

Das Bühnenprogramm:
12 Uhr Das Bühnenprogramm
 startet mit Musik. Ab 12.30 Uhr
 schreibt Recken-Spieler Vincent
 Büchner Autogramme für die
 kleinen Handball-Fans.

leader des TKH treten auf.
14 Uhr Mit dem DJ-Team aus der Osho-Diskothek geht es weiter.
15 Uhr Orlando Amoo ist mit seiner Tanzschule „Orlando's Dynamic Dance“ mit dabei.
16 Uhr Die kleinen Karnevalisten der Lindener Narren zeigen ihr Können. Auch Kimberley und Paul sowie die Kinder-Truppe von der Tanzschule „Beyoutiful“ in Garbsen sind am Start.

„Ich tue viele Dinge sehr gern“

Matthias Schorr erhält Verdienstkreuz für sein vielfältiges ehrenamtliches Engagement

Burgdorf. Als er den von Regi-
onspräsident Steffen Krach unter-
zeichneten Brief öffnete, konnte
er es kaum glauben, erzählt Mat-
thias Schorr. Dabei lächelt er ver-
legen, aber sichtlich stolz. Am 2.
Juni wird dem 69-Jährigen das
Verdienstkreuz am Bande des
Niedersächsischen Verdienststor-
dens verliehen – für sein ehren-
amtliches Engagement. „Das ist
eine richtig fette Anerkennung“,
meint Schorr. „Und umso er-
staunlicher, weil ich ja kein Burg-
dorfer bin, wie man immer noch
hört.“ Der schwäbische Dialekt
des gebürtigen Offenburgers fällt
auch nach 38 Jahren in der Hoch-
burg des Hochdeutschen auf.
1985 zog es Schorr in den Raum
Hannover. Er fand nach seinem
Geologiestudium in Heidelberg
einen Job bei einem Erdgas- und
Erdölunternehmen in Nienhagen.
Die Wahl des Wohnsitzes fiel
zufällig auf Burgdorf. Erst grün-
dete er eine WG mit einem Ar-
beitskollegen, später zogen sei-
ne Frau und seine Kinder aus
Süddeutschland nach. „Hier bin
ich dann hängen geblieben“, sagt
Schorr und schmunzelt. „Und ich
habe es bis heute nicht bereut.“
Mittlerweile sei Burgdorf seine
Heimat, sagt er. Eine Heimat,
die er von Beginn an mitgestal-
ten wollte. Schon früh begeis-
terte sich der Hobbymusiker für
die Burgdorfer Schlosskonzerte.
1998 gründete er mit zehn Ehren-
amtlichen den Kulturverein Sce-
na – der sich als Kultursparte des
Verkehrs- und Verschönerungs-
verein (VVV) der Stadt Burgdorf
unterstellte. „Keiner von uns hat-
te Bock auf Vereinssitzungen“,
erklärt Schorr lachend. „Wir
wollten einfach ein Programm
erarbeiten.“
Dass Schorr jemand ist, der
Dinge ins Rollen bringen kann,
sprach sich rasch herum in Burg-
dorf. Wo immer ein engagierter



Der Burgdorfer Matthias Schorr bekommt das Verdienstkreuz am Bande des Niedersächsischen Verdienstordens.

Kopf gebraucht wurde, war er im
Gespräch. Seit Kurzem ist der
promovierte Geologe, der noch
freiberuflich als Kommunikati-
onsberater arbeitet, Co-Vorsit-
zender im Seniorenrat der Stadt
Burgdorf.
Für Scena organisiert er nicht
nur die Burgdorfer Schlosskon-
zerte, sondern auch die Aus-
stellungen in der Reihe „Kunst
in der Kapelle“. Zudem leitet er
im VVV einen Arbeitskreis zum
Erhalt des historischen Magda-
lenenfriedhofs. Als die Frage
aufkommt, wie viel freie Zeit
er denn habe, lacht Schorr nur
verschmitzt. „Im Prinzip ist der
ganze Tag Freizeit. Weil alles un-
heimlich viel Spaß macht. Mein
Problem ist, dass ich sehr viele
Dinge sehr gerne tue.“
Schorr ist ein wissbegieriger
Mensch. Eine Eigenart des Na-
turwissenschaftlers, wie er selbst
sagt. Er liebt es, Dinge unter die
Lupe zu nehmen und von meh-
reren Seiten zu betrachten, um
ein möglichst facettenreiches
Gesamtbild zu bekommen. „Die
Komplexität und die Schönheit,
das sind Dinge, die Kunst und

Naturwissenschaft gemeinsam
haben“, sagt er und ergänzt: „Ich
kann bis heute an keinem Stein-
bruch vorbeigehen, ohne stehen
zu bleiben.“ Das gehe ihm bei
der Musik ähnlich. Wenn er ein
Stück hört, achtet Schorr penibel
darauf, welche Elemente vorkom-
men und was der Komponist da-
mit bewirken wollte.
Als talentierter Geiger hätte
Schorr sich auch als Berufsmusi-
ker versuchen können, entschied
sich jedoch dagegen. In seiner
Zeit im Scholorchester durfte
der Spross einer Musikerfamilie
einmal mit den Stuttgarter Phil-
harmonikern spielen. „Als die
mir aus ihrem Alltag berichtet
haben, dachte ich: Naturwissen-
schaften sind doch auch schön“,
erzählt er und lacht. „Eine gute
Wahl. Musik als Hobby zu haben,
ist grandios.“
Seit Kurzem spielt er sogar
wieder in einem Orchester in
Hannover. Dafür fehlte ihm lan-
ge die Zeit. Zu viel davon hat er
nie. Sobald sich eine Lücke in sei-
nem dicht getakteten Alltag auf-
tut, füllt Schorr sie. Auch das
Amt des Co-Vorsitzenden des Se-

niorenrats nahm er an, weil „der
Beruf ja demnächst ausklingen
könnte“.
Der Wille, etwas zu bewirken,
ist tief in ihm verankert. Wäh-
rend seines Studiums arbeitete er
mehrere Monate in Afrika. „Das
hat mich sehr geprägt“, sagt er.
Ein Moment blieb ihm besonders
im Gedächtnis, als er gemeinsam
mit einheimischen Arbeitern eine
Kalksteinlagerstätte im Sahel in
Burkina Faso untersuchte. „Da
kam einer und hat gesagt: Hirse
ist alle. Auf Deutsch: keine Nah-
rung mehr. Das ist mir so in Er-
innerung geblieben, dieser Satz
und diese Gottergebenheit. Dass
alle einfach sagen: Okay, es gibt
halt nichts mehr.“ Schorr und sei-
ne Kollegen organisierten rasch
eine Lieferung mit Essen. Doch
die Selbstverständlichkeit die-
ser prekären Lage brannte sich
ein. „Ich versuche immer wieder,
mir zu sagen, was hast du für ein
Glück. Das ist auch ein Antrieb.
Ich habe so viele Vorteile gegen-
über Milliarden von anderen, da
kann ich mich nicht einfach hin-
hocken und nichts tun.“
Das Ehrenamt ist für Schorr
aber nicht nur innere Verpflich-
tung, sondern auch eine Erfül-
lung. „Die schönste Belohnung
ist, wenn nach einem Konzert das
Publikum aus dem Saal kommt
und ein Grinsen im Gesicht hat“,
sagt er und strahlt selbst.

Müllabfuhr
verschiebt sich

Region. Am Pfingstmontag, 29.
Mai, findet keine Müllabfuhr statt.
Das betrifft Rest- und Bioabfälle,
Papier und Wertstoffe. Sowohl die
Abfallwirtschaft Region Hanno-
ver (aha) als auch RMG Rohstoff-
management holen die Abfuhrter-
mine jeweils am Folgetag nach.
Die Touren verschieben sich von
Montag auf Dienstag, 30. Mai, von
Dienstag auf Mittwoch, 31. Mai,
und so weiter bis Samstag, 3. Juni.

Sonntagscafé im
DRK-Aktiv-Treff

Burgdorf. Das DRK Burgdorf
lädt zum Sonntagscafé ein. Es
findet am 21. Mai von 15 bis 17
Uhr im Aktiv-Treff, Wilhelmstra-
ße 1b, statt. Für Skatspieler öff-
net das Café schon um 14 Uhr.
Die Besucher können bei Kaffee
oder Tee und selbstgebackenem
Kuchen ins Gespräch kommen.

Vortrag über
Fledermäuse

Burgdorf. Der Sozialverband
(SoVD) Burgdorf lädt zu einem
Vortrag über Fledermäuse ein.
Bernd Rose vom Nabu-Ortsver-
band wird über das Thema refe-
rieren. Die Veranstaltung beginnt
am Mittwoch, 24. Mai, um 15 Uhr
im Aktiv-Treff, Wilhelmstraße 1b.

Ambulanter Pflegedienst
SILKE LIPPERT

Ambulante Pflege
Palliativversorgung
24-Stunden-Notruf
Tel. 05136/ 9 72 02 25
mobil: 0170 - 805 82 80

Betreutes Wohnen
Worthstraße 1, Otze

Hoppe
mein Fleischer

Unsere Angebote vom 23.05. bis 27.05.2023

Rinderroulade aus der Jungbullenkeule aus der Oberschale	kg € 15⁹⁹ kg € 18⁹⁹	Schweinefilet auch als Medaillon, lecker zum Spargel	100 g € 1⁷⁹	Nackensteak frisch oder mariniert	100 g € 1¹⁹	Krakauer mit leichter Knoblauchnote	100 g € 1¹⁹	Nussschinken sehr mager, mild und zart	100 g € 2²⁹	Bauernstracke naturgereift	100 g € 1⁹⁹
Montag, 22.05.2023 Ruhetag											
Dienstag, 23.05.2023 Schaschlikpfanne mit Kartoffelspalten, gebacken € Port. 6⁸⁰											
Mittwoch, 24.05.2023 3 hausgemachte Kartoffelpuffer mit Apfelsmus € Port. 5⁸⁰											
Donnerstag, 25.05.2023 Deftiger Linseneintopf mit Kasselerklein € Port. 4²⁰											
Freitag, 26.05.2023 Sylter Fischragout mit Gemüsestreifen, Rahmsauce und Butterreis € Port. 7⁸⁰											
Samstag, 27.05.2023 Zarter Rinderschmorbraten in herzhafter Rotweinsauce € Port. 8⁵⁰											

Unser Feierabendmenü
für Dienstag, den 23.05.2023 von 16.30 bis 18.00 Uhr
Schweineschnitzel „Pusztá Art“ mit Paprikasauce, dazu Pommes **Port. 7,50 €**

Steindamm 26 · 31311 Hänigsen
Telefon: 05147-978550
Mail: info@fleischerei-hoppe.de
Internet: www.fleischerei-hoppe.de

Burgdorfer
Qualitätsspargel

Bei uns täglich:
kostenloses Schälen

spargelhof LÜBBE Ahrbeck

Alt-Ahrbeck 9 · 31303 Burgdorf-Ahrbeck · Tel. 05136 7501
Öffnungszeiten: tägl. 7.00 - 19.00 Uhr auch an Sonn- + Feiertagen

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe
Donnerstag, 12.00 Uhr

Groß!
Größer!

Aktionszeitraum
bis: 30.05.2023

Laminat
DEPOT

handliches Format

feuchtraum-geeignet

Kollektionspreis bei Einzelbestellung * inklusive Fußleiste & Dämmung €/m²
~~28.39~~
Aktionspreis €/m²
16.99
einschließlich Fußleiste & PE-Dämmung

Laminat
Dieser Laminatboden in Fliesenoptik ist sehr strapazierfähig und feuchtraumgeeignet, Roca Negra (8705) und Concreto Blanco (8708), 8 mm Stärke, Nutzungsklasse 23/32, 20 Jahre Garantie. Format: 604 x 280 mm.

Kollektionspreis bei Einzelbestellung * inklusive Fußleiste & Dämmung €/m²
~~37.19~~
Aktionspreis €/m²
25.99
einschließlich Fußleiste & Dämmung

Rigid-Vinyl
Fliesenoptik im handlichen Format, Kamea grey (5254) und Kamea black (5256), authentische Optik, feuchtraumgeeignet, fußwarm, 5 mm Stärke, Nutzungsklasse 31, 10 Jahre Garantie. Format: 610 x 305 mm.

Laminat
DEPOT

www.laminatdepot.de

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10 - 19 Uhr · Sa 9 - 18 Uhr
Laminat-Lager Mitte GmbH · Herforder Str. 158 · 33609 Bielefeld

Hannover
am A2 Center · Varrelheide 204

TEST TOP SERVICE-QUALITÄT
AUSGABE 3/2021
Konsumentenbefragung
***** 2021/22
LaminatDEPOT
MITTEL KLASSISCHE LIFESTYLE & SHOPPING

Ausgezeichnet:
Heimtex Star 2019
Fachhändler des Jahres
BTH Heimtex Hamburg
www.raumaussstattung.de
Soziales Engagement

Sonntag ist Schautag!
12-16 Uhr
keine Beratung u. kein Verkauf außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten!

Jetzt 18x · auch in: Bielefeld, Bietigheim, Bochum, Dortmund, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Hamburg, Hamm, Iserlohn, Lippstadt, Mülheim/Ruhr, Paderborn, Porta Westfalica, Solingen, Velbert und Wuppertal

* Verkaufspreis bei Sonderbestellung nach Produktmuster ohne Palettenlagerware



TRENDSTORE
Wohnen wie's mir gefällt!

seit 1945 **Möbel HESSE**

ÜBER 15.000 ARTIKEL
SOFORT DIREKT AB LAGER

Viele Farben Viele Stoffe

BOXSPRINGBETT WINOLA

Pflegeleichter Bezugsstoff, aufwendig geheftetes Polsterkopfteile, Füße in Schwarz, Unterboxen Bonellfederkern, darüber 7-Zonen-Taschenfederkern-Matratzen 1x in H3 und 1x in H4, B/H/T ca. 193 x 118 x 218 cm, Liegefläche ca. 180 x 200 cm, ohne Topper, Zierkissen und Decke. 15240002-00, 99.

Boxspringbett

statt 1.499,-

1.199,-

Aktionspreis



Funktionssofa
statt 1.299,-
999,-
Aktionspreis

Alles sofort ab Lager erhältlich
Solange der Vorrat reicht

FUNKTIONSSOFA ELANI

Pflegeleichter Bezugsstoff in Cord, Gestell Hartholz und Metall, extra breite Armlehnen, Polsterung Wellenunterfederung und Schaumpolsterung, Sofarücken echt bezogen, inkl. 2 Kissen, B/H/T ca. 203 x 90 x 100 cm, Liegefläche ca. 155 x 200 cm. 04010003-00, 99.

Viele Farben Viele Stoffe




Drehtürenschranks
statt 899,-
699,-
Aktionspreis

Boxspringbett
statt 1.899,-
1.399,-
Aktionspreis

Viele Farben Viele Stoffe

BOXSPRINGBETT HADAI

Pflegeleichter Bezugsstoff in Cord, Kopfteile modern mit Keder umrandet, Füße in Eiche Massiv Natur, Unterboxen in Bonellfederkern, darüber Tonnen-taschenfederkernmatratzen 1x weich und 1x hart, Liegefläche 180 x 200 cm. Ohne Topper, Zierkissen und Plaid. B/H/T ca. 200 x 116 x 215 cm. 11150017-00, 99.

DREHTÜRENSCHRANK ROMAN-SPIN

Korpus Alpinweiß matt Kunststoff Dekor, Metallgriff schwarz, 4-türig mit 2 Schubladen, dazu 3 Einlegeböden und 3 Kleiderstangen, B/H/T ca. 180 x 229 x 52 cm. 01330004-04, 99.

Viele Typen

Auf über 2.000 m² **Gartenwelt** HESSE

Highlights unser GARTENMÖBEL-KOLLEKTIONEN hier entdecken!



Gültig bis 27.5.2023. Alles Abholpreise ohne Deko. Zwischenverkauf vorbehalten. Alles solange der Vorrat reicht. Alle Maße sind ca.-Maße. Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten.

Möbel Hesse GmbH • Robert-Hesse-Straße 3
30827 Garbsen/Hannover an der B6
Tel. 0511 27978-0 • info@moebel-hesse.de • Mo. bis Sa. 10–19 Uhr
www.moebel-hesse.de

11907501_002623

Susanne Baum führt Jägerschaft

Erstmals steht eine Frau an der Spitze / Stehender Applaus für ihren Vorgänger Hans-Otto Thiele

Altkreis (ks). An der Spitze der Jägerschaft Burgdorf steht jetzt eine Frau. Mit einer Gegenstimme und bei acht Enthaltungen haben die Mitglieder bei der Jahresversammlung im Burgdorfer Stadthaus Susanne Baum aus Otze zur neuen Vorsitzenden gewählt. Die 51-Jährige ist Inhaberin einer Jagdhundeschule und gehörte als Obfrau für das sogenannte Jagdgebrauchshundewesen bereits seit Längerem zum erweiterten Vorstand der Jägerschaft Burgdorf.

Nun übernimmt sie den Vorsitz von Hans-Otto Thiele. Der Bäcker aus Röddensen stellte sich nach 16 Jahren nicht zur Wiederwahl. Denn nach dem plötzlichen Tod des Kreisjägermeisters Eckard Baars hat Thiele dessen Nachfolge als Jägermeister angetreten. „Deine Art wird uns fehlen“, sagte Susanne Baum zu ihrem Vorgänger. Als erste Amtshandlung bewilligte sie ihm zwei Wünsche. So darf er auch künftig den Jagdhornbläsern bei Wettbewerben ein Fässchen Bier im Namen der Jägerschaft spendieren und sich um die Bepflanzung eines Walles beim Hundeübungs-gelände in Röddensen kümmern.

Thiele erinnerte sich in einer launigen Ansprache an so manche Kuriosa während seiner Amtszeit. Um die Zukunft sei ihm nicht bange. „Die Jägerschaft Burgdorf ist gut aufgestellt. Das neue Feld ist gut bestellt.“ Danach gab es nicht nur stehenden Beifall, sondern auch ein schickes neues Jagdmesser für Thiele zum Abschied.

Der Vorstand ist in der Tat fast gänzlich neu. Denn auch Thieles Stellvertreter Andreas Schwarz und Schatzmeister Horst Windt ließen sich nicht wiedewählen. Lediglich Schriftführerin Sybille Bruns aus Burgwedel wurde



Der neue Vorstand der Jägerschaft Burgdorf: Schatzmeister Dirk Kühtz (von links), Schriftführerin Sybille Bruns, die Vorsitzende Susanne Baum und ihr Stellvertreter Ulf Schärling.

FOTO: KS

in ihrem Amt einstimmig bestätigt. Zum zweiten Vorsitzenden wählte die Jägerschaft den 63-jährigen pensionierten Kriminalkommissar Ulf Schärling aus Höver. Den neuen Vorstand komplettiert als Schatzmeister der 48-jährige Dirk Kühtz aus Isernhagen-Kirchhorst, beruflich tätig im Controlling für das Land Niedersachsen.

Eines der wichtigen Themen der Jahresversammlung war neben der Vorstandswahl auch der Wolf. Angesichts eines erst kürzlich erfolgten Risses von zwei Schafen in Klein-Schillerslage machte Burgdorfs Bürgermeister Armin Pollehn (CDU) in seinem Grußwort deutlich, dass die Politik handeln müsse. „Wir brauchen ein Wolfsmanagement“, sagte er. Auch Helmut Dammann-Tamke, Präsident der Landesjägerschaft Niedersachsen, nahm Stellung. Im südlichen Niedersachsen sei der Wolf noch kein großes Thema, in der Region Hannover und nördlich davon dafür umso mehr. Bisher seien im laufenden, von

der Jägerschaft Niedersachsen betreuten Monitoring-Jahr 300 Wolfsangriffe gemeldet worden, ein trauriger Rekord. Dabei verzichteten viele Tierhalter mittlerweile auf die Meldung, weil sie anschließend via Social Media massiven Angriffen ausgesetzt seien. Bei mittlerweile 44

Rudeln in Niedersachsen müsse sich etwas ändern. Gerade bei den Deichschafen dürfe es keine Kompromisse geben. Artenschutz dürfe nicht nur beim Wolf greifen, sondern müsse auch Weidetiere wie die die Lüneburger Heide pflegenden Heidschnucken in den Blick nehmen, forderte Dammann-Tamke.

„Mit 80 Millionen Einwohnern ist die Bundesrepublik Deutschland eine Kultur- und keine Naturlandschaft“, sagte er. Die Selbstregulierung der Wolfspopulation trete erst durch Mangel an Beute ein, nicht vorher. Nicht von ungefähr dürfe der Wolf in anderen Ländern wie etwa Frankreich oder Schweden durchaus bejagt werden.

Vor der Jahreshauptversammlung hatte der bisherige Vorsitzende Hans-Otto Thiele mehrere Jäger für ihre 60-jährige Mitgliedschaft ausgezeichnet: Alfred Brönnemann, Jochen Kannegießner und Gerd Pucka aus Burgdorf, Klaus Krebs aus Uetze und Wolfgang Wittbold aus Isernhagen.



Vom bisherigen Vorstand bleibt nur Schriftführerin Sybille Bruns im Amt. Der bisherige Vorsitzende Hans-Otto Thiele (2. von links), sein Stellvertreter Andreas Schwarz (links) und Schatzmeister Horst Windt haben sich nicht zur Wiederwahl gestellt.

FOTO: KS

Teddys von früher bis heute

Neue Ausstellung öffnet am 28. Mai im Burgdorfer Stadtmuseum

Burgdorf. Die „Große Teddy-Schau“ heißt eine neue Familienausstellung im Stadtmuseum, Schmiedestraße 6. Sie öffnet vom 28. Mai bis 6. August jeweils sonntags von 14 bis 17 Uhr. Der Eintritt ist frei. Alle Exponate stammen von dem Dresdner Sammler und Museologen Lutz Reike. Er führt am Eröffnungstag, 28. Mai, ab 14 Uhr durch die Ausstellung.

Anhand von Gemälden, Fotos, Büchern und vielen Stoffbären zeichnet die Ausstellung die Geschichte des Teddys seit seiner Erfindung vor über 100 Jahren nach. Dabei geht sie auch der Frage nach, warum er für viele Kinder zum treuen Begleiter wird, und Menschen jedes Alters berühren kann. Ein besonderes Exponat ist der „Bärle PAB 5328,1“ des bekannten deutschen Unternehmens Steiff. Er entstand vor

über 100 Jahren und war weltweit der erste Teddy, der weichgestopft und mit Scheibengelenken ausgestattet war.

Die Ausstellung zeigt zudem, wie ein Teddybär entsteht, und verrät, welche Unterschiede zwischen dessen traditionellem und heutigem Fertigungsprozess bestehen. Vom Siegeszug des Teddybären in Literatur und Film erzählen ausgewählte Teddy-Bücher von 1916 bis heute. Dabei begegnen die Besucher auch prominenten Bären wie Winnie Puuh, Paddington, den Glücksbärchis und Ted.

Ein weiteres Highlight sind Gemälde des Künstlers Volker Brummig, der bekannte Kunstwerke mit Bären nachstellt. Außerdem ist ein Bereich den Großbären als Naturvorbilder der Teddys gewidmet. Eine Mitmachstation lädt außerdem ein, „den schönsten Teddy im ganzen Land“ zu wählen.



Im Stadtmuseum sind Teddy aus ganz unterschiedlichen Epochen zu sehen.

FOTO: PRIVAT

Der Diplom-Museologe Lutz Reike hat 1997 seine Leidenschaft für Teddybären entdeckt und seitdem eine umfangreiche Sammlung dieser Kuscheltiere aufgebaut. Sie gilt als größte ih-

rer Art in Deutschland und umfasst Teddys aus unterschiedlichen Epochen und Ländern – von antiken Bären aus dem frühen 20. Jahrhundert bis hin zu modernen Designer-Teddys.

Förderung von Zukunftsprojekten

Die dm-Drogeriemarktkette feiert in diesem Jahr ihren 50. Geburtstag

Region. Unter dem Motto „Lust auf Zukunft“ feiert der dm-Drogeriemarkt seinen 50. Geburtstag und hat zu diesem Anlass die dm-Zukunftsinitiative ins Leben gerufen. Diese hat zum Ziel, die Menschen in Deutschland in den Dialog zu Themen zu bringen, die sowohl dem als Unternehmen bewegen als auch die gesamte Gesellschaft im Hinblick auf eine lebenswerte Zukunft besonders betreffen. Diese Zukunftsthemen sind: Kinder und Jugendliche, Neue Arbeitswelten, Ökologische Zukunftsfähigkeit, Gesundheit und Das Ich im Wir.

Zum Auftakt dieser Zukunftsinitiative fördert dm rund 3.000 Projekte von Vereinen, Organisationen oder Initiativen, die sich für die Zukunftsthemen engagieren. In den mehr als 2.000 dm-Märkten in Deutschland stellen sich bis zum 31. Mai je zwei Zukunftsprojekte aus dem lokalen Umfeld vor. In diesem Zeitraum heißt es „Zukunft ge-



stalten, Freude teilen“ und Kundinnen und Kunden können in den dm-Märkten ihrem Favoriten ihre Stimme geben. Am Ende der Aktion unterstützt jeder dm-Markt das jeweilige Projekt, das mehr Stimmen erhalten hat, mit einer Spendensumme in Höhe von 600 Euro. Das zweitplatzierte Projekt wird mit jeweils 400 Euro unterstützt. „Unseren 50.

dm-Geburtstag möchten wir zum Anlass nehmen, zukunftsweisenden Projekten eine Bühne zu bieten. Wir möchten Menschen miteinander ins Gespräch bringen und Lust am gemeinsamen Gestalten der Zukunft wecken. Dies tun die Menschen in zahlreichen Vereinen, Projekten und Organisationen bereits tagtäglich. Ihrem Engagement möchten wir mit un-

serer Unterstützung noch mehr Kraft verleihen und freuen uns über alle Kundinnen und Kunden, die mitmachen“, so Christoph Werner, Vorsitzender der dm-Geschäftsführung.

Auch im dm-Onlineshop können Kundinnen und Kunden im Zeitraum bis 31. Mai für ein Zukunftsprojekt stimmen. Mit dem Bundesverband „Das frühgeborene Kind“ und dem Klimastationennetzwerk der Deutschen Unesco-Kommission stehen zwei langjährige Kooperationspartner der dm-Drogeriemarktkette zur Auswahl. Den erstplatzierten Partner bei der Abstimmung im Onlineshop fördert dm mit 10.000 Euro, der zweitplatzierte Partner erhält eine Spendensumme in Höhe von 5.000 Euro.

Informationen rund um 50 Jahre dm, die Zukunftsthemen, weitere geplante Aktionen und die dm-Zukunftswoche im September gibt es auf der Internetseite dm.de/lust-auf-zukunft.

Züge werden leiser

Zähl- und Messaktion der Otzer Bürgerinitiative / Mehr Fahrzeuge queren den Bahnübergang

Burgdorf(ks). Bereits zum siebten Mal seit 2016 haben die Aktivisten der Bürgerinitiative Otze Schiene (Bios) am Bahnhof des Burgdorfer Ortsteiles eine 24-Stunden-Messung vorgenommen. Akribisch wurde der Lärmpegel der durchfahrenden Güter- und Personenzüge gemessen. Im Vergleich zur letzten Messung im Jahr 2021 ist es deutlich leiser geworden auf den Schienen – allerdings waren auch wesentlich weniger der lauterer Güterzüge unterwegs: Statt 141 nämlich nur 64, dazu zehn Loks und Bauzüge.

Die Halbschranken senken sich, die rote Lampe am Otzer Bahnübergang leuchtet auf. Arnim Goldbach bezieht Position vor dem Andreaskreuz und aktiviert das Schallpegelmessgerät. Der Güterzug rauscht an ihm vorbei. Ein Blick aufs Display zeigt einen Peak von 85,9 Dezibel. Der nächste Zug lässt nicht lange auf sich warten.

Diesmal ist es eine S-Bahn. „Das ist einer der neuen Züge der Transdev. Die sind angenehm leise. Das macht ungefähr zehn Dezibel Unterschied.“ Ein erneuter Blick aufs Display bestätigt: 77,4 Dezibel sind es jetzt. „Wir messen im Gegensatz zum Eisenbahn-Bundesamt nicht den Durchschnittswert, sondern den Spitzenwert“, sagt Goldbach, „denn der weckt die Leute nachts.“

Mit dem Inkrafttreten des Lärmschutzgesetzes im Jahr 2020 dürfen laute Güterwagen eigentlich gar nicht mehr eingesetzt werden. Diese Regelung scheint zu fruchten: Seitdem sei es grundsätzlich ruhiger geworden auf den Schienen, sagt Goldbach. Die aktuelle Messung bestätigt das subjektive Empfinden: Der durchschnittlich gemessene Lärmpegel liegt bei 83,9 Dezibel. 2021 waren es noch 90,2 Dezibel.

Probleme aber machten immer noch sogenannte Mischzüge: Züge



Arnim Goldbach misst den Lärmpegel des durchrauschenden Güterzugs am Bahnhof Otze.

mit leisen Waggons, zwischen denen sich doch ein oder mehrere laute befänden. Insgesamt aber gebe es auch hier eine deutliche Verbesserung: Der lauteste Güterzug brachte es in diesem Jahr auf 102,8 Dezibel, 2021 waren es 106,6 gewesen.

Nur 148 statt 212 Züge – das macht sich an den Schließzeiten

rädern (2021: 368). Als Grund für die Zunahme an Fahrzeugen hat die Bios eine Sperrung der Autobahn 2 von Hannover-Ost bis Peine und die damit verbundene Umleitung über die Bundesstraße B188 ausgemacht. Weil diese ebenfalls überlastet gewesen sei, hätten die Autofahrenden nach einer Ausweichroute gesucht, sagt Goldbach.

Besonders vermerkt wurden auffällig breite und hohe Fahrzeuge. Denn das ist für den von der Bios geforderten Tunnel oder Brücke zur Querung des Bahnüberganges wichtig. Goldbach gibt sich optimistisch, dass dieser Wunsch erfüllt wird, allerdings stehe noch nicht fest, wann es so weit sei.

Am Dienstag, 23. Mai, kommt Bios zur Mitgliederversammlung zusammen. Sie beginnt um 19.30 Uhr im Altenteilerhaus, Am Speicher. Es wird auch um Entwicklungen zu Alpha-E gehen.

Kantorei führt Oratorium auf

Chor singt „Die Schöpfung“ von Joseph Haydn / Aktionen zum Natur- und Klimaschutz

Burgdorf. Die Burgdorfer Kantorei führt zusammen mit dem Göttinger Barockorchester das Oratorium „Die Schöpfung“ von Joseph Haydn auf. Das Konzert beginnt am Samstag, 17. Juni, um 19 Uhr in der St.-Pankratius-Kirche am Spittaplatz. Eintrittskarten kosten im Vorverkauf je nach Kategorie 15, 20 oder 25 Euro. Erhältlich sind sie bei Bleich Drucken und Stempeln (Braunschweiger Straße 2), Wegeners Buchhandlung (Marktstraße 65) und im E-Center (Weserstraße 2).

Nach mehreren Jahren Oratorien-Pause, kann die Burgdorfer Kantorei sich nun wieder einem großen, orchesterbegleiteten Werk widmen. „Wir sind voller Eifer und freuen uns riesig auf unser Konzert!“, so Kirchenkreiskantor Martin Burzeya, der mit dem Chor seit Anfang des Jahres dafür probt. „In den letzten Jahren war einiges in Bewegung, was die Mitglieder des Chores anbetrifft. Neben einigen, die sich anderen Hobbys als dem Singen zugewandt haben, gab es aber mindestens genauso viele, die neu eingetreten sind“, so Burzeya weiter.

Als Solisten sind Martina Natorath (Sopran), Dominik Wor-

tig (Tenor) und Sebastian Klein (Bass) engagiert. Das Göttinger Barockorchester spielt dazu auf historischen Instrumenten. Der Klang kommt somit demjenigen bei der Uraufführung des Oratoriums im Jahre 1798 nahe. Die Uraufführung leitete Haydn selbst. Bis kurz davor hielt er die Noten für eine besondere Stelle geheim: „Und Gott sprach: Es werde Licht. Und es ward Licht.“ Haydn habe mit Chor und Orchester eine derart effektvolle Lichtwerdung inszeniert, dass es dem Publikum schlicht den Atem verschlug, beschreibt Burzeya.

Das Oratorium steht auch im Kontext des Themenjahres „Pankratius blue – ein Eiseiliger gegen die Erderwärmung“, mit dem sich die St.-Pankratius-Kirche gegen den Klimawandel und für den Schutz der Schöpfung einsetzen will. Seit Kurzem ist es auch auf großen Bannern an der Kirche und an den Gemeindehäusern zu lesen. Und das Oratorium könne das Thema auch musikalisch ins Bewusstsein rufen.

Pankratius, der Namenspatron der Kirchengemeinde, ist einer der fünf Eiseiligen. Doch ihre Namenstage Anfang Mai brachten

in den letzten Jahren keine Frostnächte mehr – ein sichtbares Zeichen der klimatischen Veränderung.

Dagegen will die Burgdorfer Kirchengemeinde. Im Winter hat sie Energie eingespart, indem die Kirche deutlich weniger geheizt wurde und eines von zwei Gemeindehäusern in die Winterruhe geschickt wurde. „Die im Herbst 2022 angeschafften Wolldecken sind vielfältig genutzt worden“, weiß Pastor Valentin Winnen zu berichten. Und in den nächsten Monaten sind weitere Aktionen geplant.

Versammlung der TSV Burgdorf

Burgdorf. Die TSV Burgdorf kommt zur Jahreshauptversammlung zusammen. Sie beginnt am Mittwoch, 31. Mai, um 19 Uhr im Gasthaus Haase, Lehrter Straße 12, in Burgdorf. Nach der Begrüßung durch den Vorsitzenden Holger Staab stehen Grußworte und Berichte der Vorstandsmitglieder auf der Tagesordnung. Anschließend werden die Kurzberichte der einzelnen Abteilungen präsentiert sowie Ehrungen vorgenommen. Neuwahlen des Vorstands und der Kassenprüfer ergänzen die Versammlung. Anträge der Mitglieder sind bis zum 24. Mai schriftlich an den Vorsitzenden Holger Staab, Schillerslager Straße 34b, 31303 Burgdorf, zu richten.

Veranstaltung zu den Wechseljahren

Burgdorf. Um die Wechseljahre geht es bei einer Veranstaltung des Sozialverbands (SoVD) Burgdorf und der Evangelischen Frauen* Hannover. Sie beginnt am Mittwoch, 24. Mai, um 17 Uhr im DRK-Aktiv-Treff, Wilhelmstraße 1b. Obwohl jede Frau die Wechseljahre durchlebe, sei das Phänomen noch immer wenig erforscht. „Auch die Frage nach Linderung jenseits von Hormonen findet keinen großen Anklang in der Wissenschaft“, heißt es in der Ankündigung. Die Veranstaltung ist kostenlos, Anmeldungen sind möglich, unter Telefon (0511) 1241425 oder per E-Mail an gerlinde.sommer@evlka.de.

Telefonische Anzeigenannahme
Burgdorf / Burgwedel / Lehrte:
☎ (05136) 8 99 40
Marktspiegel

Kudammhof® Bioland
Frisches Rindfleisch ab Hof am Fr., 26.05.22, von 14-18 Uhr und Hofführung um 15 Uhr! (Bitte zur Führung anmelden)
Kurfürstendamm 46 DE-ÖKO-006
29352 Adelheidsdorf OT Großmoor
Tel. 05085/471 info@kudammhof.de

PFLEGEKOMFORT
z.B. Echtglas Duschkabine Modell EASY nur in 1000 x 1000 mm
Duschkabine über Eck mit 2 Schiebetüren, sehr leichte Selbstmontage, sofort am Lager. Viele weitere Angebote sofort verfügbar.
Marvie Duschcabinen & Sanitär Montagen
Umbau der Badewanne zur Dusche an einem Tag!
Qualität sehr preiswert für Badezimmer und Duschen
Benroder Str. 12 • 31311 Uetze • Tel. 0800 - 002 40 02
Ausstellung Mo.-Fr. 9.00 - 14.00 Uhr
www.pflegekomfort.de

AnzeigenSpezial

Ihr Partner für Photovoltaikanlagen im Komplettpaket



Kevin Bruckbräu vertreibt als selbständiger Projektleiter Photovoltaik-Anlagen von Energieversum.

Kevin Bruckbräu, Familienvater und Ehemann, setzt sich für den Klimaschutz ein. Mit seiner Arbeit als Projektleiter für Photovoltaikanlagen schafft er echte Mehrwerte für Menschen und für die Umwelt.

Photovoltaikanlagen als langfristige und nachhaltige Lösungen

Die Strompreispbremse gilt nur für ein Jahr. Photovoltaikanlagen hingegen sind langfristige und nachhaltige

Lösungen, da sie eine unabhängige Stromversorgung bieten und dabei helfen, den Verbrauch von fossilen Brennstoffen zu reduzieren.

Durch die Senkung der Mehrwertsteuer auf 0 Prozent sind sie auch wirtschaftlich attraktiv wie nie zuvor. Um sicherzustellen, dass die Photovoltaikanlage langfristig wirtschaftlich und zuverlässig arbeitet, bietet Kevin Bruckbräu umfassende und



Lebendiger Klimaschutz: Projektleiter Kevin Bruckbräu und Ackerpate Christian Bruns pflanzen Bäume im Namen der Photovoltaik-Kunden.

attraktive Komplettpakete an. Sie schützen die Investition der Kunden durch Garantie-Optionen sowie Versicherung und Wartung für jeweils 20 oder 25 Jahre. Regelmäßige Wartung hilft, mögliche Probleme frühzeitig zu erkennen und zu beheben, bevor sie zu größeren und teuren Schäden führen.

Eine Versicherung trägt dazu bei, unerwartete Reparaturkosten zu decken und die Kunden vor finanziellen Risiken zu schützen.

Doch das Engagement des Photovoltaik-Experten für eine nachhaltige Zukunft geht noch weiter. Durch die Finanzierung von Baumpflanzungen in Zusam-

menarbeit mit Christian Bruns von den Ackerpaten Bruns bietet er seinen Kunden die Möglichkeit, aktiv noch mehr für die Umwelt zu tun.

Die Kombination aus dem Kauf einer Photovoltaikanlage und dem Pflanzen eines Baumes ergänzt sich ideal, da sowohl Solarenergie als auch Bäume wichtige Instrumente im Kampf gegen den Klimawandel sind: Photovoltaikanlagen produzieren saubere Energie und helfen dabei, den Ausstoß von Treibhausgasen zu reduzieren.

Das Pflanzen von Bäumen trägt zur Reduzierung von Kohlenstoffdioxid in der Atmosphäre bei, da Bäume im Laufe ihres Lebens Kohlenstoff aufnehmen und speichern.

Kevin Bruckbräu
Energieversum GmbH & Co. KG
Peiner Heerstraße 36A • 31275 Lehrte
☎ (01522) 743 74 11
E-Mail: k.bruckbraeu@energieversum.de
www.energieversum.de/kundenberater/kevin-bruckbraeu/

Ihr Partner für Photovoltaikanlagen im Komplettpaket.

- ☑ Jetzt unabhängig von steigenden Strompreisen machen!
- ☑ Technologie im Komplettpaket
- ☑ Ein Ansprechpartner für alles

Sie haben Interesse?

Dann kontaktieren Sie mich und wir starten gemeinsam Ihr Projekt der Photovoltaikanlage.

Ihr Ansprechpartner für Photovoltaik
All Inclusive



Kevin Bruckbräu
Photovoltaik-Berater aus Lehrte / Aligse
Freier Handelsvertreter für
Energieversum GmbH & Co. KG
+49 (0) 152 27437411
k.bruckbraeu@energieversum.de



BESSER BAUEN SCHÖNER WOHNEN

Mini-Obstbäume

Für Terrassen und Balkone

Ips/AM. Frisches Obst aus eigener Ernte ist für viele Menschen der Inbegriff des Genusses. Schließlich sieht man die Früchte wachsen und gedeihen, weiß um ihre Naturbelassenheit und erfreut sich an dem unvergleichlich frischen Geschmack. Dafür braucht man nicht unbedingt einen eigenen Garten, denn auf sonnigen Terrassen und Balkonen wachsen einige Obstsorten auch im Topf oder Kübel zu erlesenen Früchten heran. Der Trend "Urban Gardening" richtet sich primär an Großstädter, die auf ihrem Balkon viel frisches Obst anpflanzen und ernten möchten. Schluss mit Pestiziden und Co.: Obst im Miniformat aus dem Blumentopf ist eine hervorragende Möglichkeit, um Zwergäpfel und Zwergbirnen schon bald zu genießen. Obstbäume im Kleinformat tragen natürlich deutlich

kleinere Früchte als herkömmliche Obstbäume. Dafür haben sie einen enormen Zierwert und erfreuen das Auge im Frühjahr durch ihre intensive Blütenpracht. Wer sich für Zwerg- oder Säulenobst entscheidet, kann sich auf Bäumchen mit einer Stammhöhe von 40 bis 60 Zentimeter einstellen. Um einen qualitativ hochwertigen Mini-Obstbaum zu erwerben, empfiehlt sich der Kauf bei einer guten Baumschule – egal ob on- oder offline. Denn die Züchtung gesunder und edler Mini-Obstbäume ist jahrelange Arbeit. Damit man sichergehen kann, dass die Bäumchen klein bleiben, sollte man auf die Beschreibungen achten und im Zweifel nachfragen. Schließlich sollen die Miniformate viele Jahre Terrasse oder Balkon zieren und für frisches Obst auf dem Teiler sorgen.

Elektrische Fenstersauger

So gelingt der Frühjahrsputz

Ips/AM. Das Fensterputzen gehört nicht zu den Lieblingsbeschäftigungen im Haushalt, es muss jedoch von Zeit zu Zeit erledigt werden. Damit diese Aufgabe nicht allzu lästig wird, greifen immer mehr Menschen zu einem handlichen und praktischen Gerät: dem elektrischen Fenstersauger. Putzt man seine Glasscheiben von Hand, wird man häufig mit lästigen Streifen und Schlieren konfrontiert. Elektrische Fenstersauger ermöglichen es, mit vergleichsweise geringem Aufwand deutlich bessere Ergebnisse zu erzielen. Bei einem Fenstersauger handelt es sich um ein Gerät mit integriertem Akku, das Wasser und Schmutz von den Fenstern streifenfrei entfernt. Bevor es zum Einsatz kommt, muss die Scheibe mit herkömmlichen Reinigungsmitteln bearbeitet werden. Im zweiten und zugleich letzten Schritt lässt man den Fenstersauger von oben nach unten über die Glasscheibe gleiten. Das Schmutzwasser wird dann durch einfaches Abziehen entfernt und das Fenster bietet einen klaren Durchblick. Viele elektronische Fenstersauger werden mit praktischem Zubehör angeboten. Hierzu zählen oft eine Sprühflasche mit integriertem Mikrofasertuch. Das



Mit einem Fenstersauger geht das Putzen leicht von der Hand.

FOTO: LEIFHEIT

ermöglicht es, Glasreiniger auf der gewünschten Fläche zu verteilen und diese gleichzeitig zu putzen. Die Vorteile eines Fenstersaugers gegenüber dem herkömmlichen Fensterputzen von

Hand sind eindeutig: Das Reinigen der Scheiben geht deutlich schneller, das Abziehen ist sehr simpel, das Resultat ist ein streifenfreies Fenster, das Schmutzwasser wird im ein-

gebauten Behälter hygienisch aufbewahrt und auch andere glatte Flächen im Haushalt können mit dem Fenstersauger gereinigt werden. Hierzu zählen beispielsweise Fliesen in

Küche und Badezimmer sowie Duschwände und Spiegel. Elektrische Fenstersauger sind ein Allround-Talent für jeden Haushalt, das wertvolle Zeit und Nerven spart.

Keller ausbauen

Vorschriften und Mitwirkung

Ips/AM. Ein Keller muss nicht nur als kahler Abstellraum fungieren, sondern kann zu einem wunderschönen weiteren Wohnraum werden. Damit das gelingt, muss man sich allerdings vor dem Kellerausbau um eine Baugenehmigung kümmern. Denn sobald der Keller zum Wohnraum werden soll, werden Nutzungsänderungen vorgenommen, die genehmigt werden müssen. Darüber hinaus ändern sich die Anforderungen an den Brandschutz. Auch hier müssen bestimmte Vorschriften beachtet werden. Der Bauantrag für einen Kellerausbau wird gemeinsam mit einem Planer und einem Architekten erarbeitet. Der Architekt erstellt das Raum- und Beleuchtungskonzept, während der Planer die Zeichnungen anfertigt, an denen sich die Handwerker orientieren können. Zudem

kümmert er sich um den Bauantrag beim Bauamt und um den Ablauf des Kellerausbaus. Die Wahl der Handwerker obliegt größtenteils dem Auftraggeber, wer sich diesbezüglich aber unsicher ist, kann sich an den Planer wenden. Dieser wird bei der Auswahl sicher einige Empfehlungen aussprechen können. Sobald der Kellerausbau starten kann, werden allerhand Dinge in die Wege geleitet. Es werden sowohl Wände gezogen und Türen eingebaut als auch Heizung und Wasser verlegt und die richtigen Wandmaterialien ausgewählt. Je nach Größe des Kellers können auch Sanitäranlagen und eine Wohnküche eingebaut werden, um eine vollwertige Wohnung im Untergeschoss einzurichten. Ob selbstgenutzt oder vermietet: Ein ausgebauter Keller wertet jedes Haus immens auf.



Ein Kellerausbau hat viele Vorteile: Viel Platz ist eines davon.

FOTO: PEXELS

Fliesen-Vielfalt

Die Qual der Wahl

Ips/AM. Fliesen gehören in jedes Zuhause: Bad, Küche und Böden werden durch die vielfältigen Tonplatten zu schicken Räumlichkeiten, die ein Zuhause optisch aufwerten. Zudem sind Fliesen leicht zu reinigen, äußerst strapazierfähig, lichtunempfindlich und sie speichern die Wärme einer Fußbodenheizung ideal.

Grundsätzlich unterscheidet man Wand- und Bodenfliesen. Bodenfliesen sind meist dicker und strapazierfähiger als Wandfliesen. Schließlich werden sie deutlich mehr beansprucht: Möbel rücken, spielende Kinder und Haustiere sowie die tägliche Beanspruchung durch den Alltag selbst verlangen dem steinigen Bodenbelag einiges ab. Um die richtigen Fliesen auszuwählen, sollte man auf Materialeigenschaften und die optimale Verarbeitung achten. Denn sowohl Küche und Bad als auch Wohnraum und Terrasse können zwar gefliest werden, weisen jedoch unterschiedliche Kriterien auf.

Besonders im Badezimmer und auf Treppen sollte man neben dem optischen Aspekt die Rutschfestigkeitsklasse beach-



Weißer Fliesen werden immer gerne gekauft.

FOTO: PEXELS

ten. Rutschfeste Fliesen sollten grundsätzlich in Feuchtbereichen verlegt werden. Das gilt auch im Poolbereich des Gartens. In häuslichen Duschen mit Bodenabläufen können auch Fliesen als Kleinmosaik verlegt werden, denn der hohe Fugenanteil wirkt bereits rutschhemmend. Für den Wohnbereich und die Küche ist darüber hinaus die Oberflächenbehandlung eine nähere Betrachtung wert.

Denn glasierte Fliesen sind zwar unempfindlicher gegenüber Flecken und Schmutz, aber deutlich anfälliger für Kratzer. Bei unglasierten Fliesen ist es hingegen umgekehrt.

Egal ob man sich für Keramik-, Naturstein-, Zement- oder Glasfliesen entscheidet, wichtig ist, genau zu prüfen, ob der Einsatzort zum Material passt. Denn nur wenn die Fliesen richtig verarbeitet werden, sind die praktischen Tonplatten ein Baustoff fürs Leben.

www.das-mobilegardenstudio.de

Beratung, Montage und Dekoration
... alles aus einer Hand

Gardinen mit Pfiff

Sonnenschutz
Plissee
Rollos
Plafondanlagen
Spanndecken
Teppiche
Insektenschutz
... uvm.

Kompetente
Beratung vor Ort

Das mobile Gardinenstudio

individuell kompetent zuverlässig

Inh. Susanne Pikran

Mobil : 0171 - 2445590
Tel. : 05139-9817094
dasmobilegardenstudio@t-online.de

Seit 2003 für Sie vor Ort

BIERING Mein Team.

Komplettbäder • Heizungsanlagen • Lüftungssysteme

Auf dem Farnkamp 1
30900 Wedemark Elze

05130 - 96 08 96-0
05130 - 96 08 96-9
mail@biering-bad.de

WWW.BIERING-BAD.DE QUALITÄT ERLEBEN.

Maik OTHMER
Haustür- und Terrassendachstudio

Jetzt Beratungstermin vereinbaren!

Besuchen Sie die größte AUSSTELLUNG der Region!

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter

Bäckerstraße 3A
Sarstedt-Hotteln
Fon 0 50 66 / 90 26-0

Mo bis Fr 9 - 18 Uhr
Samstags 10 - 13 Uhr
www.tischlerei-othmer.de

Folgen Sie uns auf

Sonntags Schautag von 13.00-17.00 Uhr!

Dachdeckerei
Zimmerei - Klempnerei

Wir nehmen uns Zeit für Sie!

Telefon (0 51 75) 36 34
31275 Lehrte-Arpke • Schmiedestraße 3
www.dachdeckerei-burgdorf.de

Otto Burgdorf
Meisterbetrieb

seit 1929

HILDEBRANDT
Bauelemente

Haustüren - Markisen - Überdachungen - Fenster - Vordächer - Rollläden

SICHER - mit Sicherheit ...

KOMPo - Aluminiumhaustür bis Sicherheitsklasse RC 2
LUX GEALAN Kunststofffenster bis Sicherheitsklasse RC 2

An den Hägewiesen 4 - 30900 Wedemark-Resse - Tel. 0 51 31 / 5 13 55
www.hildebrandt-bauelemente.com - Info@hildebrandt-bauelemente.com

AK Metallbau
GmbH

◆ Geländer, Gitter, Tore
◆ Zaunanlagen
◆ Stahl-, Metall- und Treppenbau

Leineweberstr. 16, 31303 Burgdorf
metallbau.kaletta@freenet.de
Tel. (05136) 8 52 84 • Fax (05136) 87 95 19

• Barrierefreier Umbau • Bodengleiche Duschen
• Beratung vor Ort • Individuelle Gestaltung
• Hochwertige Materialien

Fliesenleger-Fachbetrieb Guido Bracht

Im Dorfe 1 A
Burgdorf OT Schillerslage

Tel.: 051 36/9764255
Tel.: 0170/7 09 79 78

www.bracht-fliesen.de

BESSER BAUEN SCHÖNER WOHNEN

Dachbegrünung

Green Buildings für Mensch und Natur

Ips/AM. Eine Dachbegrünung sieht nicht nur schön aus, sondern trägt auch einen großen Beitrag zur Ökologie bei. Sonst ungenutzte Flächen werden begrünt und lassen die Gebäude auf eine Weise „atmen“, wie nur Pflanzen es schaffen. Um eine Dachbegrünung möglichst nachhaltig zu gestalten, sind Planung, Pflanzenauswahl und Pflege wichtig. Jedes Gründach besteht aus mehreren Schichten. Eine Lage Vlies trennt das Dach von der neuen Begrünung. Die zweite Schicht bildet eine wasserdichte Schutzfolie, auf die anschließend eine Speichermatte gelegt wird. Diese wird mit einer Drainageschicht kombiniert, die einerseits das Wasser speichert und andererseits das überschüssige Wasser in die Regenrinne ableitet. Nachdem alle Schichten für die neue Dachbegrünung verlegt sind, kann das Dachbegrünungssubstrat ausgelegt und das Saatgut ausgesät werden. Dann muss man das Substrat wässern und drei Wochen lang feucht halten. Nach der Anwuchsphase müssen die Pflanzen nur noch bei anhaltender Trockenheit gewässert werden. Nach circa einem Jahr sollten sich die Pflanzen bereits üppig entwickelt haben. Damit man lange etwas von der Dachbegrünung hat, eignen sich vergleichsweise anspruchslose



Dachbegrünung tut der Umwelt unheimlich gut.

FOTO: BHW-PRESSEDIENT

Pflanzen. Für Dachbegrünungen bewähren sich sogenannte Sedum-Mischungen. Hierzu zählen beispielsweise Mauerpfeffer, Hauswurz und Steinbrech. Diese Pflanzen speichern das Wasser und sind deutlich pflegeleichter als viele andere Pflanzenarten. Die Monate Mai, Juni, September und Oktober eignen sich am besten für die Aussaat.

Pflanzen. Für Dachbegrünungen bewähren sich sogenannte Sedum-Mischungen. Hierzu zählen beispielsweise Mauerpfeffer, Hauswurz und Steinbrech. Diese Pflanzen speichern das Wasser und sind deutlich pflegeleichter als viele andere Pflanzenarten. Die Monate Mai, Juni, September und Oktober eignen sich am besten für die Aussaat.

Pflanzen. Für Dachbegrünungen bewähren sich sogenannte Sedum-Mischungen. Hierzu zählen beispielsweise Mauerpfeffer, Hauswurz und Steinbrech. Diese Pflanzen speichern das Wasser und sind deutlich pflegeleichter als viele andere Pflanzenarten. Die Monate Mai, Juni, September und Oktober eignen sich am besten für die Aussaat.

Pflanzen. Für Dachbegrünungen bewähren sich sogenannte Sedum-Mischungen. Hierzu zählen beispielsweise Mauerpfeffer, Hauswurz und Steinbrech. Diese Pflanzen speichern das Wasser und sind deutlich pflegeleichter als viele andere Pflanzenarten. Die Monate Mai, Juni, September und Oktober eignen sich am besten für die Aussaat.

Makler beauftragen

Ja oder nein?



Ein Makler sucht nach den gewünschten Immobilien.

FOTO: BHW-PRESSEDIENT

Ips/AM. Die Wohnungs- oder Haussuche ist oft ein schwieriges Unterfangen. Gut, wenn man professionelle Hilfe hat. Sowohl Hausverwaltungen als auch Eigentümer beauftragen gerne einen Immobilienmakler, sobald es um die Vermietung oder den Verkauf einer Immobilie geht. Makler kennen sich schließlich mit dem regionalen Immobilienmarkt aus, können das Objekt bestmöglich präsentieren und das Optimum aus dem Geschäft herausholen. Wie überall im Leben gibt es aber auch hier wesentliche Vor- und Nachteile. Die Vorteile liegen klar auf der Hand: Immobilienmakler besitzen sehr gute Marktkenntnisse in der Region, in der sie tätig sind. Sie wissen, was angeboten und nachgefragt ist und können durch ihre Berufserfahrung realistische Einschätzungen zur Höhe des spezifischen Miet- oder Kaufpreises angeben. Darüber hinaus haben Makler bestehende Kontakte, auf die sie zurückgreifen können, um die

Suche nach einer geeigneten Immobilie zu beschleunigen. Insbesondere wenn der Auftraggeber unter Zeitdruck steht, lohnt sich die Beauftragung eines Maklers sehr. Trotz der vielen Vorteile, müssen die Nachteile abgewogen werden. Immer wieder werden die teils sehr hohen Maklerkosten kritisiert. Im Regelfall tragen Käufer und Verkäufer die Maklerprovision zu gleichen Teilen, dennoch kommt dabei eine hohe Summe zusammen. Eine pauschale Antwort auf die Frage, ob sich die Beauftragung eines Maklers wirklich lohnt, gibt es nicht. Denn diese Entscheidung sollte immer in Anbetracht des Objektes, der Region und der Auftragart getroffen werden. Manchmal ist es durchaus sinnvoll, manchmal auch völlig unnötig. Grundsätzlich gilt: Vor der Beauftragung eines Maklers sollte man sich eingehend über die anfallenden Kosten informieren und die Referenzen studieren. Denn erfolgreichen Maklern eilt oft ihr guter Ruf voraus.

Kinderbereich im Garten

Spaß für die Kleinen

Ips/AM. Akkurater Rasen und geordnete Blumenbeete sind schön anzusehen, aber nichts für Kinder. Damit sie sich austoben können, obwohl der Garten einer Erwachsenen-Oase gleicht, sollten Kids ihren eigenen Bereich im Garten bekommen. Hierfür eignen sich verschiedene Klettergerüste, Sandkästen oder ein Trampolin. Ein kleines Areal wird somit zum Kinderparadies. Wichtig hierbei ist vor allem, dass die Spielgeräte gut im Boden verankert werden. Nur

so können sich die Kleinen bedenkenlos austoben. Bevor man einen Kinderbereich realisiert, sollte man sich zunächst einige Fragen stellen: Wie viele Quadratmeter sollen es werden? Was kann man selbst bauen? Wie hoch ist das Budget? Sobald das geklärt ist, kann es an die Umsetzung gehen. Die Kinder werden sich nicht nur freuen, sondern sie werden sich als vollwertiges Familienmitglied empfinden, das einen eigenen Platz im Garten verdient.

Gartendusche

Der Sommer kann kommen!



Eine Außendusche bewirkt ein einzigartiges Sommergefühl.

FOTO: CREABAUM

Blick nichts Schöneres geben als einen Pool. Aber eine Outdoor-Dusche hat wesentliche Vorteile: Sie ist flexibel einsetzbar, hat einen geringen Wasserverbrauch, ist pflegeleicht und deutlich günstiger in der Anschaffung und Installation. Auch optisch machen moderne Gartenduschen einiges her, denn sie haben ein klassisches Design mit klaren Linien und fügen sich somit in nahezu jeden Garten ein. Auch Modelle im mediterranen oder rustikalen Look können schnell zu einem Garten-Highlight werden. Sehr angesagt sind derzeit Außenduschen mit einem eleganten Materialmix, beispielsweise robuster Edelstahl mit Holz. Egal ob mobile Gartendusche oder fest installierter Duschplatz: Eine Outdoor-Dusche hebt die Lebensqualität und sorgt für wohlthuende Sommermomente.

Maik OTHMER
Haustür- und Terrassendachstudio

Auch so sehen Haustüren von Othmer aus!



Lassen Sie sich individuell beraten und vereinbaren Sie einen Termin!

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter
Bäckerstraße 3A Mo bis Fr 9 - 18 Uhr
Sarstedt-Hotteln Samstags 10 - 13 Uhr
Fon 0 50 66 / 90 26-0 www.tischlerei-othmer.de Folgen Sie uns auf

Sonntags Schautag von 13.00-17.00 Uhr!

15260001_002623

Langjährige Erfahrungen im Hausbau und Maklertätigkeit • Top Bewertungen



Ich suche für eine junge Familie ein Haus oder ein Grundstück.

www.haus-region-hannover.de
Sascha Fiene Tel. 0 51 73 - 92 58 910

15145701_002623



Professionelle Badrenovierung:
staubarmer Umbau,
3D Badplanung &
alles aus einer Hand!

Strauß
Duschen aus Glas
MEISTERBETRIEB

Ausstellung: Termine nach Absprache.
Pechriede 4 - 30900 Wedemark
E-Mail: info@dschenausglas.com
www.strausdschen.de

05130-95 32 11

14582301_000123

Baustoff Brandes

Leineweberstr. 1
31303 Burgdorf
05136 - 8843-0

Für deinen Garten Eden.

Entdecke die neusten Gartentrends in unserer modernen Ausstellung.



baustoff-brandes.de

15143701_002623

HUSQVARNA AUTOMOWER®
Freizeit beginnt im Garten!



Husqvarna AUTOMOWER®
EXPERTE

BERATUNG • VORFÜHRUNG • INSTALLATION • SERVICE

WIESE

automatische Gartenbewässerung



WIESE GmbH & Co. KG

Schulze-Delitzsch-Str. 14
30938 Burgwedel
05139 / 970 36 30
mail@wiese-rt.de

www.wiese-rt.de
www.wiese-gartenshop.de

14294102_002623



AKTIONSTIEFPREISKRACHER

Nur solange der Vorrat reicht!

Mit Kissen!

BESTERKOMFORT!

Mit Bettkasten und Liegefunktion!

42%
259,-

Seitenverkehrt bestellbar!

Ecksoufa, mit Gästebettfunktion und Bettkasten, in Stoff Grau, mit türkisfarbenen Kissen, Rücken echt bezogen, Stellmaß ca. 191x142 cm 017600026.00

ALLES ABHOLPREISE

Mit Kissen!
Mit Hocker!

Wohnlandschaft, Stoff Grey Black, Nosagunterfederung, Stellmaß ca. 210x199 cm Kunsstoff Fuß 009890003.00

TIEFPREIS-KRACHER!

67%
499,-

Mit Kissen!

BESTERKOMFORT!

Mit Bettkasten und Liegefunktion!

94%
649,-

Rücken echt!
Seitenverkehrt montierbar!

Polsterecke mit Funktion Stoffbezug (100% Polypropylen), Kunstleder (100% Polyurethan), Nosagunterfederung, Schenkelmaß ca. 278x192 cm, Liegefläche ca. 139x207 cm 020250003.00

Mit Kissen!

Bezug Cord!

799,-

Rücken echt!

Wohnlandschaft in Feincord mittelgrau, Füße Metall schwarz, B/H/T ca. 251x92/75x105 cm, Sitzhöhe: ca. 44 cm, Sitzqualität Schaumpolsterung mit Wellenunterfederung, Rücken echt bezogen, inkl. 2xLordosekissen 017600033.00

Mit Topper!

1 Komfort-Schaumtopper, integriert
2 Bonellfederkern-Matratze
3 Box mit Bonellfederung

Boxspringbett, Stoff: grau Meliert, Liegefläche ca.120x200cm, Bonell Federkernmatratze mit integriertem Komfortschaumtopper, Füße schwarz, inkl. Kopfteil 009090104.01

**52%
349,-**

Mit Topper!

1 Komfort-Schaumtopper, integriert
2 Bonellfederkern-Matratze
3 Box mit Bonellfederung

Boxspringbett Federkern-Polsterung, Gestell umpolstert mit Stoff (100% Polyester), Liegefläche ca. 180x200 cm Ohne Zierkissen und Bettzeug 009090046.01

**99%
499,-**

Mit Topper!

1 Komfort-Schaumtopper, integriert
2 Bonellfederkern-Matratze
3 Box mit Bonellfederung

Boxspringbett Bezug Stoff grau, Liegefläche ca. 140x200 cm, Kopfteil mit Stehsäumen und verstellbare Höhen 86/98/110 cm. 009090071.00

**124%
699,-**

45%*
auf Küchen

Inkl. Lieferung und Montage **GRATIS**

Fast alle Artikel am Lager vorrätig!

SPAR

express

Dein Möbel-Discount

Spar-Express in Celle

- Heineckes Feld 3
- Direkt an der B 3
- Tel.: (05141) 994-160

Extra lange geöffnet: Montag bis Samstag 10.00-19.00 Uhr

*Gilt nur für Neuauflage vom 13.05.-27.05.2023 im Umkreis von 60km, ab einem Auftragswert von 3.000,- € auf alle frei geplante Küchen. Ausgenommen Werbeware und reduzierte Ware, Aktionen und Nachlässen nicht kombinierbar. Alle Preise sind Abholpreise und gelten ohne Dekoration, Beleuchtung, Geräte und Zubehör. Alle Maße sind ca.Maße. Änderungen und Irrtümer vorbehalten, keine Haftung bei Druckfehlern.

Ihre Geschäftsanzeige in dieser Zeitung!

Marktspiegel

– Anzeige –

Nr. 1 der Küchenbranche: Küche&Co Lehrte-Hämelerwald mit sehr guter Platzierung in der Kategorie Franchisegründung des Jahres

Hamburg, 11. Mai 2023 – Jedes Jahr verleiht der Deutsche Franchiseverband (DFV) seinen Franchise Award. Franchisesysteme und einzelne Franchisepartner können sich um eine Auszeichnung in 3 Kategorien bewerben. Gekürt wurden am 27. April 2023 die Gewinner in den Kategorien Franchisesystem des Jahres, Franchisegründung des Jahres und Nachhaltigkeitspreis. Auch Küche&Co Lehrte hat sich für den Franchise Award in der Kategorie beste Franchisegründung beworben und exzellent abgeschnitten: Das im Oktober 2022 eröffnete Küchenstudio belegte einen der vorderen Plätze und ist Spitzenreiter der Branche.

Perfekter Einstieg in die Küchenbranche durch Stützpunkt-Konzept

Die Gründung des Küchenstudios war von der ersten Idee bis zur Eröffnung des Küche&Co Studios auf 120 m² außergewöhnlich. Tim Weibel, Geschäftsführer des Messebau Unternehmens Hoffmann, stand zu Beginn der Corona-Pandemie vor einer großen Herausforderung – das Kerngeschäft brach plötzlich komplett weg. „Abwarten war für uns keine Option. Wir wollten schnell Wege finden, wie wir in

dieser neuen Situation unser Können einsetzen können und haben uns auf die Suche nach einem neuen Geschäftsfeld gemacht“, sagt Tim Weibel. Nachdem ca. 15 Geschäftsfelder identifiziert wurden, die gut zum Background und den handwerklichen Fähigkeiten passten, entschied man sich für die Küchenbranche, da diese auch über die Pandemie hinaus die besten Chancen bot. Küche&Co als Franchise-System hat nach intensiver Recherche perfekt zum Team um Tim Weibel gepasst. „In den Anfängen der Pandemie wurden keine neuen Küchenstudios eröffnet. Doch gemeinsam mit Küche&Co haben wir auch in dieser schwierigen Zeit einen Weg gefunden, den ersten Schritt in die Branche zu machen. Mit einem kleinen Planungsbüro, für das wir eine gemeinsame Vision entwickelt haben“, berichtet Tim Weibel. „Küche&Co hat damit sehr flexibel auf unsere Situation reagiert. So haben wir unsere Liebe zur Küchenbranche entfacht. Für uns war das der erste Schritt auf dem Weg in ein größeres Studio.“ Das Konzept des Küche&Co Planungsbüros, mit individueller Beratung auf kleinem Raum, hat in diesem Fall ideal gepasst. In den vorhandenen Räumlichkeiten des Messebau

Unternehmens entstand so kein klassisches Küchenstudio, sondern die Basis, um z.B. auch Online-Beratungen und Beratungen zu Hause beim Kunden durchzuführen. Auch Virtual Reality wurde eingesetzt, um eine möglichst große Produktvielfalt zu zeigen und in die Küchenplanung einzutauchen, die für Begeisterung bei Kunden sorgte. „Dieses Projekt war für uns genau richtig und der perfekte Einstieg“, erklärt Nicole Türk, Studioleiterin des Küche&Co Studios in Lehrte. „Deshalb haben wir im Oktober 2022 den Schritt in unser erstes „richtiges“ Studio gemacht. Unser Blick über den Tellerrand hat uns per Zufall zum Traumprojekt gebracht!“

Mit dieser Erfolgsgeschichte, Kreativität und Engagement unter erschwerten Bedingungen konnte Küche&Co Lehrte bei der Fachjury des DFV punkten. „Die Entscheidung ist der Jury nicht leichtgefallen“, betont Jan Schmelze, Geschäftsführer des Deutschen Franchiseverbandes. „Die ersten Plätzen lagen extrem nah beieinander. Die Bewerbung von Küche&Co Lehrte hat die Top 3 nur knapp verpasst. Die Einreichung hat uns sehr gut gefallen und zeigt viele Vorteile von Franchising und gelebter Partnerschaft.“

Schützenfest in Altmerdingsen


Altmerdingsen. Das Schützenfest in Altmerdingsen steht vor der Tür: Es findet am letzten Maiwochenende statt. Am Freitag, 26. Mai, treffen sich die Schützen um 18 Uhr, um traditionell die Fahne zu hissen. Anschließend eröffnet die Vorsitzende Fiona Krummel um 19 Uhr den Kammersabend. Später lüftet Ortsbürgermeister Reinhard Degotschin das Geheimnis und proklamiert die neuen Majestäten von 2023. Anschließend wird mit Tanz und Musik gefeiert. Am Samstag, 27. Mai, beginnen die Schützen und Gäste mit einem zünftigen Königsfrühstück. Karten dafür können bei Horst Schaefer, Telefon (05173) 40400001 erworben werden. Ab 13 Uhr macht sich der Umzug mit den Schützen, Vereinen und Dorfwohnern auf den Weg, um die Scheiben der Könige an die Häuser anzubringen. Zum Ausklang gibt es ein reichhaltiges Torten- und Kuchenbüfett.

Flohmarkt in Hänigsen

Hänigsen. Die Flohmärkte in Hänigsen laden einmal im Monat zum Bummeln, Stöbern und Klönen ein. Der nächste Termin ist am morgigen Sonntag, 21. Mai, auf dem Schützenplatz, Stein-damm 28. Zur Stärkung werden Speisen vom Grill angeboten. Ein Kuchenbüfett wird es nicht geben. Vereine können sich in der Kunstspirale zum Kuchenverkauf im Juni unter der Telefonnummer (05147) 9799030 oder per E-Mail an kunstspirale@googlemail.com anmelden.

Schiffsfahrt auf der Weser

Burgdorf. Die Arbeiterwohlfahrt (AWO) Burgdorf bietet am Donnerstag, 27. Juli, eine Tagesfahrt an. Mit einem Reisebus geht es zunächst nach Hötter. Von dort aus unternimmt die Gruppe eine Schiffsfahrt auf der Weser bis nach Fürstenberg. Der Bus fährt um 8.15 Uhr auf dem Burgdorfer Schützenplatz ab. Die Teilnahme kostet 45 Euro.



GEMEINDE UETZE

Der Seniorenbeirat

Öffentliche Bekanntmachung

der **Sitzung des Seniorenbeirates der Gemeinde Uetze** am **Dienstag den 23.05.2023 um 14:00 Uhr** im Impfzentrum, Kaiserstraße 10, 31311 Uetze

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil:

1. Eröffnung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung, der Anwesenheit und Beschlussfähigkeit
2. Feststellung der Tagesordnung
3. Vortrag der Wohnberatung der Region Hannover
4. Einwohnerfragestunde
5. Genehmigung des Protokolls vom 15.11.2022
6. Bericht des 1. Vorsitzenden
7. Bericht der Verwaltung
8. Mitteilungen und Anfragen
9. Vorstandswahl
10. Verschiedenes
11. Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung



FÜR DICH IST UNS KEIN WEG ZU WEIT!

PROFI-BERATUNG GRATIS ZU HAUSE ODER IM KÜCHENSTUDIO.

KÜCHE&CO LEHRTE im HÄMI-Center
Niedersachsenstraße 13 • 31275 Hämelerwald/Lehrte
Telefon 0 51 32/85 53 10 59
lehrte@kueche-co.de • www.kueche-co.de/lehrte

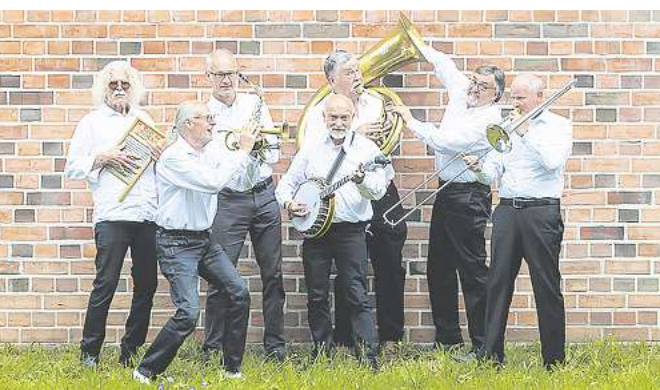
Impressum: Hoffmann Dienstleistungen f.d.w.M. GmbH, Grödelde 5, 31319 Sehnde

Frühschoppen zu Pfingsten

Die Band Jazz-O-Maniacs tritt im Schlosspark auf

Burgdorf. Die Jazzfreunde Altkreis Burgdorf laden zum traditionellen Frühschoppen ein. Es findet am Pfingstmontag, 29. Mai, von 11 bis 14 Uhr im Schlosspark Burgdorf, Vor dem Hannoverschen Tor 1, statt. Der Eintritt ist frei. Für die Organisation des Open-Air-Events sowie den Verkauf von Speisen und Getränken ist die Veranstaltungsgastronomie Peter Widdel verantwortlich. Der Verzehr von mitgebrachtem Proviant ist auf dem Veranstaltungsgelände nicht erlaubt.

Bei der Veranstaltung tritt die Band Jazz-O-Maniacs auf. Sie besteht seit 1966 und hat sich dem klassischen Jazz, dem „Hot Jazz“ der Zwanziger- und Dreißigerjahre, verschrieben. Die Musiker spielen Originaladaptionen, eigene Arrangements, Hot-Solo-Passagen



Die Band Jazz-O-Maniacs kommt nach Burgdorf. FOTO: PRIVAT

gen und Kollektivimprovisationen. Markenzeichen der Jazz-O-Maniacs ist die Synthese aus authentischem Spiel, eigener Kreativität und Interaktion mit dem Publikum. Die sieben Musiker der Stammbesetzung sind: Michael

Däumling (Tuba), Owe Hansen (Banjo), Roland Pilz (Trompete, Gesang), Carsten Nehring (Posaune), Christoph Ditting (Alt- und Tenorsaxophon), Andreas Clement (Piano, Gesang) und Gunther Andernach (Waschbrett).

Wohnen im Alter ist Thema

Sitzung des Uetzer Seniorenbeirats am 23. Mai an der Kaiserstraße

Uetze. Der Seniorenbeirat der Gemeinde Uetze will ältere Menschen dabei unterstützen, möglichst lange in der eigenen Wohnung zu leben. Darum soll es auch bei der nächsten öffentlichen Sitzung des Gremiums gehen. Sie beginnt am Dienstag, 23. Mai, um 14 Uhr im Gebäude an der Kaiserstraße 10.

Als Experte wird der Wohnberater der Region Hannover Theo Piltz zu Gast sein. Er informiert über Hilfen, die ein langes Leben in vertrauter Umgebung erlauben. Dazu zählen Haltegriffe, Rampen am Eingang und ein barrierefreies Bad. Außerdem berichtet Piltz auch über die Kos-

ten und die Zuschussmöglichkeiten.

Auf der Tagesordnung der Sitzung stehen auch Vorstandswahlen. Die sind erforderlich, weil der bisherige Vorsitzende des Seniorenbeirats, Norbert Günther, im März überraschend gestorben ist.

Kunstmarkt am Celler Schloss

Am Pfingstwochenende findet die allerArt statt

Celle. Die Parkanlage vor dem prächtigen Celler Schloss bildet wieder die traumhafte Kulisse der diesjährigen allerART 2023. Sie findet am Pfingstwochenende vom 27. bis 29. Mai statt: am Samstag und Sonntag von 11 bis 19 Uhr und am Pfingstmontag von 11 bis 18 Uhr. Der Eintritt kostet 6 Euro (inklusive Residenzmuseum). Kinder und Jugendliche bis 15 Jahre haben in Begleitung eines Erwachsenen freien Eintritt.

Wie im Vorjahr gibt es an den Ständen Geschenkideen, schöne Dinge für Garten und Terrasse, Glaskunst, Schmuck, Seifen, dekorative Keramikobjekte, edle Antiquitäten und vieles mehr. Die allerART wandelt sich vom reinen Kunstmarkt früherer Jahre hin zu einem „Schlossvergnügen“ und sorgt mit einem abwechslungsreichen Rahmenprogramm für Spaß und Unterhaltung.

Schon im Eingangsbereich unterzieht der Schauspieler und

Clown „Mr. Safety“ die Besucher auf witzige Weise einer Einlasskontrolle. Glasbläser, Buchbinder und Korbflechter führen ihr Handwerk vor, auch einem Tischler können die Gäste über die Schulter schauen. Außerdem werden Stelzenläufer in farbenprächtigen Kostümen die Blicke auf sich ziehen. Für entspannte Pausen zwischendurch sorgt das vielfältige kulinarische Angebot, das unter anderem französische Spezialitäten umfasst.

Tennissparte öffnet Türen

Hänigsen. Zu ihrem 50-jährigen Bestehen veranstaltet die Tennis-Abteilung des TSV Friesen Hänigsen einen Tag der offenen Tür. Er findet am Samstag, 10. Juni, von 10 bis 16 Uhr auf der Vereinsanlage statt. Dort werden unterschiedliche Sportmöglichkeiten angeboten und wer möchte, kann selbst einmal den Tennisschläger schwingen. Dafür sind geeignete Sportschuhe mit wenig Profil mitzubringen. Als Highlight werden um 13 Uhr der zweimalige Deutsche Meister Bastian Bohlens (H 40) und die Bundesligaspielerin Angelina Wirges bei einem Schaukampf ihr Können zeigen. Es gibt Getränke und Speisen.

Versammlung des Fördervereins

Hänigsen. Der Förderverein Hänigser Freibad lädt zur Jahreshauptversammlung ein. Sie beginnt am Freitag, 2. Juni, um 19.30 Uhr, im Freibad, Am Fließgraben 32. Auf der Tagesordnung stehen Vorstandswahlen und Berichte. Außerdem gibt es einen Imbiss.

Einladung

Zur Jahreshauptversammlung am Freitag, den 09.06.2023, im Sportheim Ackersbergstraße 6 A um 18:30 Uhr

Tagesordnung

- 1.) Begrüßung
- 2.) Ehrung der verstorbenen Vereinsmitglieder
- 3.) Genehmigung des Vorjahresprotokoll (einschließlich der Homepage, im Sportheim-Büro, kann auch bei Geert Engelberts als Mail angefordert werden)
- 4.) Ehrungen
- 5.) Bericht des Vorstandes und der Abteilungsleiter*innen
- 6.) Aussprache zu den Berichten
- 7.) Bericht der Kassenprüfer*innen
- 8.) Entlastung des Vorstandes
- 9.) Energetische Sanierung der Heizungsanlage Errichtung einer PV-Anlage
- 10.) Neue Satzung – Beschluss (liegt auf der Homepage und im Sportheim aus, kann auch bei Geert Engelberts als Mail angefordert werden)
- 11.) Beitragserhöhung
- 12.) Budgetplanung 2023/24
- 13.) Wahlen
 - 13.1 Vorsitzender*in
 - 13.2 1. Stellv. Vorsitzender*in
 - 13.3 2. Stellv. Vorsitzender*in
 - 13.4 1. Schatzmeister*in
 - 13.5 1. Schriftführer*in
 - 13.6 2. Schriftführer*in
 - 13.7 Festausschuss - Mitglieder*innen
 - 13.8 Kassenprüfer*innen
 - 13.9 Bestätigen der Wahlen der Abteilungsleiter*innen
 - 13.10 Sozialwart*in
- 14.) Sportwochenende
- 15.) Pflicht-Arbeitseinsätze
- 16.) Anträge (schriftl. an den Vorstand bis zum 03.06.2023)
- 17.) Verschiedenes

Der Vorstand
Jürgen Buchholz

Wir gratulieren dir ganz herzlich zu deiner bestandenen Meisterprüfung im Gerüstbauer-Handwerk

Gerrit Hübener

Das war meisterlich! Mit Respekt, Anerkennung und Stolz wünschen wir dir alles Gute für deine Zukunft.

Deine Familie und das Team von

HÜBENER

GERÜSTBAU

Lesespaß
am
Wochenende

jeden Sonnabend im

Marktspiegel

Vielen Dank

für die vielen Aufmerksamkeiten, Glück- und Segenswünsche anlässlich unserer Konfirmation am 30. April 2023.

Besonders danken wir Pastor Dr. Tibor Attila Anca und all denen, die den wunderschönen Tag mitgestaltet haben, der uns lange in Erinnerung bleiben wird.

Die Konfirmandinnen und Konfirmanden aus Dollbergen, Schwüblingsen und Katensen, auch im Namen aller Eltern,

Tarja Lindemann
Hendrik Steven
Arendt Dralle
Jan Ole Hotze

Theresa Brandes
Sören Hauße
Lilly Schiffko
Benjamin Behrens

Niclas Bachmann
Mika Hohmann
Carolin Wagner

Der Erlös dieser gemeinsamen Dankanzeige kommt dem Sozialfonds Uetze in Form einer Spende zugute.

Dr. Mark Ballandies

Lieber Sohn,

wir gratulieren dir ganz herzlich zu dem bestandenen Doktor der Wissenschaften

Deine Eltern
Anna und Jörg Ballandies

Anzeigenschluss für
die nächste Ausgabe:
Donnerstag, 12.00 Uhr

Geburt

Verlobung

Hochzeit

Danksagung

Geburtstag

Jubiläum

Konfirmation

Trauerfall

Durch eine Anzeige im Marktspiegel, der samstags über 75.500 Haushalte erreicht, sind alle informiert und benachrichtigt.

Wir beraten Sie gern anhand von Musterbüchern in unserer Geschäftsstelle:

Burgdorf, Marktstr. 16, Tel. (05136) 8 99 40

oder per Mail: anzeigen@marktspiegel-verlag.de

Und meine Seele spannte weit ihre Flügel aus,
flog durch die stillen Lande,
als flöge sie nach Haus.

(Joseph von Eichendorff)

Ein erfülltes Leben ist zu Ende.

Hannelore Lange

geb. Runge

* 7.9.1930 † 29.4.2023

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied

Regina und Eberhard Haak
Christa und Dr. Joachim Kreibohm
Birgit Hinrichs
sowie alle Enkel und Urenkel

Die Beisetzung findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf, Tel. 05136-5544, in Immensen Tel. 05175-7715577

Und die Seele unbewacht
will in freien Flügeln schweben,
um im Zauberkreis der Nacht
tief und tausendfach zu leben.

(Hermann Hesse)

Traurig nehmen wir Abschied von

Heinz Ubben

* 31.10.1947 † 23.4.2023

Petra Ubben
und
Sven, Jan, Max und Nora
mit ihren Familien

31319 Sehnde-Höver, Am Kleikamp 14

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 2. Juni 2023 um 11.00 Uhr in der Friedhofskapelle Lehrte-Ahlten, Osterfeld, statt.

Statt freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende für den Tierschutzverein „Tierisch Grenzenlos“, IBAN DE46 7705 0000 0302 2499 82, Kennwort: Trauerfall Heinz Ubben.

Seifert Bestattungen, 31275 Lehrte-Ahlten, Tel. 05132/7139

Notdienste am
Wochenende

Ärztendienst

Burgwedel/Isernhagen/
Altarmbüchen:

Für den Bereitschaftsdienst gilt ebenfalls die bundesweite Rufnummer 116 117 sowie folgende Zeiten für den fahrenden Bereitschaftsdienst:
Mo., Di. und Do. von 19 bis 7 Uhr;
Mi. und Fr. von 15 bis 7 Uhr;
Sa., So. und Feiertage von 8 bis 7 Uhr.

Lehrte/Sehnde/
Burgdorf/Uetze:

In der zentralen Bereitschaftspraxis am KRH Klinikum Lehrte, Manskestr. 22, werden Patienten außerhalb der regulären vertragsärztlichen Sprechstunden zu den folgenden Zeiten versorgt:
Mo., Di. und Do. von 19 bis 21 Uhr, Mi. und Fr. von 18 bis 21 Uhr,
Sa., So. und Feiertage von 10 bis 14 Uhr und 17 bis 20 Uhr.
Der fahrende Bereitschaftsdienst ist unter der bundesweiten Rufnummer 116 117 zu erreichen.
Die Bereitschaftsdienstzeiten für den Fahrdienst lauten wie folgt:
Mo., Di. und Do. von 19 bis 7 Uhr, Mi. und Fr. von 15 bis 7 Uhr, Sa., So. und Feiertage von 8 bis 7 Uhr.

Zahnärztlicher
Notdienst

unter Telefon (05138) 25 60.

Feuerwehr/
Rettungsdienst

Tel. 112 (alle Ortsnetze).

Behindertentransport
und Hausnotruf DRK

Tel. 44 40 (alle Ortsnetze; nur Isernhagen: Tel. 0511/61 27 28).

Kontakt-Telefon
Kinderschutzbund

montags bis freitags von 15 bis 19 Uhr bundesweit unter Tel. (0800) 111 0 333.

Krankenförderung

Tel. 0511/19 222 (alle Ortsnetze).

Tierärztlicher
Notdienst

Burgdorf, Lehrte, Sehnde, Uetze:
20./21.05.: Dr. Bona,
Telefon (0 51 38) 7 02 89 28

für Burgwedel:
20./21.05.: Dr. Frank Düsterhöft,
Telefon (05 11) 86 67 99 80

Apotheken

Burgwedel und Wedemark/
Isernhagen/Langenhagen:

Not- und Nachtdienst
am 20.05. von 8.30 bis 8.30 Uhr:
Herz-Apotheke, Erich-Ollenhauer-Str. 1, 30851 Langenhagen,
Telefon (05 11) 12 33 26 60;
Not- und Nachtdienst
am 21.05. von 8.30 bis 8.30 Uhr:
Burg-Apotheke, Von-Alten-Str. 2, 30938 Burgwedel-Großburgwedel
Telefon (0 51 39) 41 82

Not- und Nachtdienst
Altarmbüchen/Hannover:

20.05. von 8.30 bis 8.30 Uhr:
Ahorn-Apotheke
Laatzen, Hildesheimer Str. 214
Telefon (05 11) 9 82 51 31;
Calenberger Apotheke, Empelde,
Ronnenberger Str. 18, Ärztehaus,
Telefon (05 11) 43 83 31 00;
Nord-Apotheke, Vahrenwalder Str. 71, n. Vahrenwalder Platz
Telefon (05 11) 3 50 42 45
Roland-Apotheke, Kirchrode, Tiergartenstr. 118, Großer Hillen,
Telefon (05 11) 51 41 81
21.05. von 8.30 bis 8.30 Uhr:
Erlen-Apotheke, Altarmbüchen,
Bothfelder Straße 21, EKZ,
Telefon (05 11) 61 21 21;
Marien-Apotheke, Marienstr. 55, zw. Dieterichstr. und Berliner Allee,
Telefon (05 11) 35 34 07-0;
Niedersachsen-Apotheke, Döhren,
Helenenstr. 37, Eing. Ziegeleistr.,
Telefon (05 11) 83 01 32;
Delphin-Apotheke, Laatzen, Am Wehrbusch 20, Hst. Leine-EKZ,
Telefon (05 11) 82 52 52
Stadt Lehrte/Stadt Sehnde
(jeweils mit Ortsteilen).
20.05. von 9 bis 9 Uhr:
Iltener Park-Apotheke – OT Ilten,
Rudolf-Wahrendorff-Str. 18,
Telefon (0 51 32) 8 79 30;
21.05. von 9 bis 9 Uhr:
Sonnen-Apotheke – Sehnde,
Mittelstr. 3,
Telefon (0 51 38) 6 18 80
Burgdorf, Uetze, Hänigsen,
Bröckel, Wathlingen.
20.05. von 9 bis 9 Uhr:
Löwen-Apotheke Wathlingen,
Schulstr. 21, 29339 Wathlingen,
Telefon (0 51 44) 13 04;
21.05. von 9 bis 9 Uhr:
Apotheca im Gesundheitszentrum,
Burgdorfer Str. 25, 31311 Uetze,
Telefon (0 51 73) 62 58
(Alle Angaben ohne Gewähr)

Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.

(Johann Wolfgang von Goethe)

Sven Elis

* 8.1.1976 † 13.5.2023

In Liebe und Dankbarkeit

Dieter und Siegraut Elis
Martin und Antje mit
Richard, Emily und Frida

31311 Obershagen, Hauptstr. 82

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 25. Mai 2023, um 11.00 Uhr von der Friedhofskapelle Obershagen aus statt.
Wir bitten auf Beileidsbekundungen am Grabe sowie schwarze Trauerkleidung zu verzichten.
Betreuung durch Bestattungen Krebs GmbH, Telefon: 0 51 47 - 80 88

Es ist schwer zu verstehen, dass wir uns nie mehr wiedersehen.

Wir trauern um meinen geliebten Ehemann, unseren fürsorglichen Vater, Schwiegervater und lieben Opa

Hermann Schnitger

* 19.3.1934 † 12.5.2023

Wir werden Dich sehr vermissen.

Deine Ingeborg
Annett
Karen und Maik
Henrik und Linda
mit Lisa

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 26. Mai 2023, um 13 Uhr in der Kapelle des Neuen Friedhofes in Lehrte, Am Stadtpark, statt.

Meinig-Bestattungen, Lehrte, Tel. 05132-2848 und Sehnde, Tel. 05138-1564

Wir trauern um unseren Freund und Vorstandsmitglied

Sven Elis

Dem Verstorbenen gilt unser besonderer Dank für 28 Jahre aktive Vereinsarbeit. Er wird einen festen Platz in unseren Herzen haben.

Die Selbstzünder – Freunde alter Nutzfahrzeuge in Niedersachsen e.V.

Am 13. Mai 2023 verstarb nach 21-jähriger Mitgliedschaft unser förderndes Mitglied

Sven Elis

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Gedenken bewahren.

Ortsfeuerwehr Obershagen

Die Kameraden treffen sich am 25. Mai 2023, um 10.30 Uhr am Werner-Hübner-Platz zur Teilnahme an der Beerdigung.

Steinmetzbetriebe

Ihr zuverlässiger Partner seit 1919

ARNOLD HEINS

BILD- UND STEINHAUEREI

Arnold Heins Natursteinbetrieb GmbH
Bahnhofstr. 4 · 31303 Burgdorf
Tel.: (0 51 36) 52 82 · Fax: (0 51 36) 8 25 18
www.heins-naturstein.de · info@heins-naturstein.de

Moderne Grahmkunst
Sägen und Schleifen von Natursteinen
Tische, Waschtische und Küchenarbeitsplatten
Treppenaufbau und Fensterbänke



Und immer sind irgendwo Spuren deines Lebens:
Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle.
Sie werden uns immer an dich erinnern
und dich dadurch nicht vergessen lassen.

Hans-Joachim Buley

* 11.2.1959 † 8.5.2023

Traurig nehmen wir Abschied und gedenken in Liebe und Dankbarkeit
der Zeit, die wir zusammen verbringen durften.

**Jennifer geb. Buley und Tobi Grehl
Pascal Buley und Anna Horn
Waltraud Buley
Frank Arlt
Heike Hinzmann**

Traueranschrift: J. Grehl, Wielohweg 9c, 30938 Fuhrberg

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am
Mittwoch, den 24. Mai 2023 um 14 Uhr in der Friedhofskapelle in Fuhrberg statt.

Bestattungsinstitut Kuhls, Fuhrberg, Tel. 05135-723



*Tief bestürzt und sehr
traurig müssen wir uns
plötzlich und unerwartet
verabschieden von*

Hans-Joachim (Achim) Buley

* 11.02.1959 † 08.05.2023

*Achim war ein sehr lieber, immer fröhlicher, hilfsbereiter und stets
zuverlässiger Mitarbeiter, Kollege und Nachbar.
Wir werden ihn sehr vermissen und ihn immer in unseren
Herzen behalten.*

*Dein Adana Pharma GmbH Team
Danny, Dieter, Gudrun, Gudi, Heike, Ljubica, Lilly,
Ralf, Sophie, Victoria und Deine Chefin Rita*

Rat und Verwaltung der Stadt Lehrte trauern um

Herrn Bernd Kook

der am 21.04.2023 im Alter von 80 Jahren verstorben ist.

Der Verstorbene gehörte bis zum Jahr 1974 dem Gemeinderat der
damaligen Gemeinde Ahlten an und war nach der Gebietsreform von
1974 bis 2006 Mitglied des Orsrates Ahlten.

In diesen vielen Jahren seines kommunalpolitischen Wirkens hat er sich
stets mit großer Tatkraft und viel Engagement für die Belange seiner
Heimatgemeinde eingesetzt.

Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes Andenken bewahren.

Prüße
Bürgermeister

Koehler
Ortsbürgermeisterin

Immer sind da Spuren deines Lebens,
Gedanken, Bilder und Augenblicke.
Sie werden uns an dich erinnern, uns
glücklich und traurig machen und dich
nie vergessen lassen.

In Liebe und Dankbarkeit müssen wir Abschied nehmen von unserem Vater,
Schwiegervater und Opa

Alfons „Alf“ Rudolph

* 12.8.1950 † 26.4.2023

Deine Heiterkeit und deine Lebensfreude werden uns sehr fehlen.

**Anika
Björn und Kathrin
Christian und Melanie
mit Jamila, Tamea und Lija**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 26. Mai 2023,
um 14 Uhr in der Kapelle des Stadtfriedhofes in Burgdorf, Niedersachsenring statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

*Man sieht die Sonne langsam untergehen,
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.*
Franz Kafka

Nach langer schwerer Krankheit verstarb meine liebe Frau,
unsere herzengute Mutter, Schwiegermutter und Oma

Irene Eitner

geb. Beckerat
* 15.7.1940 † 13.5.2023

Mit Dankbarkeit behalten wir die hellen Tage
und schönen Stunden in unserer Erinnerung.

**Helmut
Frank und Petra mit Annika
Ralf und Kirstin mit Merle und Maja
Fiona und Philipp
Dominik und Klara**

31303 Burgdorf, Marris-Mühlenweg 22

Die Beerdigung findet am Mittwoch, den 24. Mai 2023,
um 12.30 Uhr von der Kapelle des Stadtfriedhofes in
Burgdorf, Niedersachsenring, aus statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136-5544, in Immensen Tel. 05175-7715577

Die TSG Ahlten von 1896 e.V. trauert
um sein Ehrenmitglied

Bernd Kook

Bernd gehörte 71 Jahre der TSG Ahlten an. Er hat 50 Jahre die
Leichtathletikabteilung geleitet und als Trainer für Jugendliche
und Erwachsene viele Veranstaltungen durchgeführt. Daneben
hat er einige Jahre die Abteilung Laienspiel der TSG Ahlten
geführt und selbst in den Aufführungen mitgespielt.

Wir verlieren mit Bernd Kook ein sehr verdientes Mitglied, dem
wir ein ehrendes Andenken bewahren werden.

Bernhard Hebbelmann
Vorsitzender

Wilfried Herzberg
1. Stellv. Vorsitzender

Am 21. April verstarb im Alter von 80 Jahren
unser Schützenbruder

Bernd Kook

Wir danken ihm für 62 Jahre Vereinstreue und werden
sein Andenken stets in Ehren halten.

Schützengesellschaft Ahlten von 1734 e.V.

*Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig.
Erzählt lieber von mir und traut Euch ruhig zu lachen.
Lasst mir den Platz zwischen Euch,
so wie ich ihn auch im Leben hatte.*

Ein erfülltes, von regen Interessen geprägtes, Leben ist zu Ende gegangen.
Wir sind dankbar für die gemeinsame Zeit, die wir mit Dir verbringen durften und
lassen Dich in Liebe gehen.

Hermann Meyer

* 14.4.1929 † 15.5.2023

**Gabi und Uwe
Anja und Jörg
sowie alle Angehörigen**

Die Beerdigung findet am Donnerstag, den 25. Mai 2023, um 12.30 Uhr von der
Kapelle des Kirchlichen Friedhofes in Burgdorf, Uetzer Straße, aus statt.


Bestattungen Volkmann GmbH, Wallgartenstr. 38, 31303 Burgdorf, Tel. 05136-5544

*Als die Schritte kleiner wurden,
die Wege dieser Welt zu weit, zu fremd, zu steinig,
da schenkte Gott Dir Flügel
und ließ Dich fliegen in seine Ewigkeit.*

Walter Walkling

* 19. April 1933 † 7. Mai 2023

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied

**Deine Martel
Ulrike und Jürgen
Stefanie und Julian mit Lina
Nils und Lena mit Luis
Karin und Bernd
Benjamin und Ina mit Mia, Anni und Leo
Sören
& 
mit allen Angehörigen**

31319 Sehnde-Rethmar

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am
Freitag, den 26. Mai 2023 um 12.00 Uhr in der St. Katharinen-
Kirche zu Rethmar statt.
Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir höflichst abzusehen.

Begleitung: Fischer Bestattungen, 31319 Sehnde, 05138 8962

*Unser Herz will Dich halten,
unsere Liebe Dich umfassen.
Unser Verstand muss Dich gehen lassen;
denn Deine Kraft war zu Ende
und Deine Erlösung eine Gnade.*

Bernd Kook

* 22.8.1942 † 21.4.2023

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied.

**Manfred und Andrea Koch geb. Kook
mit Robin-Alexander und Christopher-Sean
Dirk Kook und Dagmar Schneider
mit Maximilian und Charlotte
sowie alle Angehörigen**

31275 Lehrte-Ahlten, Pfarrstraße 2 A

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet
am Freitag, dem 26. Mai 2023, um 11.00 Uhr in der
Friedhofskapelle Ahlten statt.

Seifert Bestattungen, 31275 Lehrte-Ahlten, Tel. 05132 / 7139

Es sind die schönen Erinnerungen, die im Herzen bleiben...

Ich trauere um meine Mutter

Ingrid Meyer

*25.02.1953 +15.05.2023

**Oliver Brunke
mit Judith Kanzenbach**

Hämelerwald, im Mai 2023

«Ich aber, ich werde dein Angesicht schauen in Gerechtigkeit werde gesättigt werden, wenn ich
erwache, mit deinem Bild» Psalm 17/15



Wir trauern um unseren gütigen, immer zuversichtlichen und
liebvollen Familienmenschen.
In schönen Erinnerungen, nehmen wir Abschied von meinem
lieben Vater, Schwiegervater, Grossvater und Freund

Edward Falkewitz

1. Juni 1930 – 10. Mai 2023

Nach einem reich erfüllten Leben konntest Du friedlich
nachschlafen. Wir sind dankbar für die gemeinsame Zeit.
Wir vermissen Dich sehr.

In liebevoller Erinnerung:
Patrizia, Peter, Philip, Elisa u. Jona Falkewitz
Arno u. Helga Lowitsch
Jeffrey, Andrea u. Mark Grunkemeyer

Die Urnenbeisetzung findet auf Wunsch des verstorbenen im engsten Familienkreis statt. Für alle
Zeichen der Anteilnahme bedanken wir uns aufs Herzlichste.

Wenn der Mensch den Menschen braucht

Bestattungen

Heinz-Theo Rockahr

Wir sind immer für Sie da!
05139 / 18 16

Engenser Str. 10, 30938 Burgwedel/Thönse

Bestattungstradition seit über 75 Jahre
Tag und Nacht erreichbar

**Erd-, Feuer und See-Bestattung
Anonyme Bestattung
Friedwald-Bestattung
Eigener Trauerdruck-Service**

Bestattungen
Krebs

Wir beraten Sie gerne
und kostenlos, selbst-
verständlich auch bei
Ihnen zu Hause.

Mitglied im Bund Deutscher Bestatter · Partner der Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand AG

31311 Uetze (OT Hänigsen), Henighuser Str. 2a
Telefon: 0 51 47 - 80 88 E-Mail: info@bestattungen-krebs.de


Der **CDU Ortsverband Ahlten** trauert
um sein langjähriges Mitglied

Bernd Kook

Die CDU hat eine herausragende Persönlichkeit und einen
treuen Freund verloren. Als Vorstandsmitglied des Orts-
verbandes Ahlten hat sich Bernd Kook über viele Jahre mit
unermüdlicher Schaffenskraft große Verdienste erworben.
Darüber hinaus gehörte Bernd Kook dem Ortsrat Ahlten
als stellvertretender Ortsbürgermeister an, wobei ihn
seine Ortsratskollegen stets als fairen, klugen und
weitsichtigen Mitstreiter geschätzt haben.

Wir werden sein Andenken in Ehren halten und fühlen mit
den Angehörigen.

**Heike Koehler
Ortsverband Ahlten**



Wenn die Sonne des Lebens untergeht,
leuchten die Sterne der Erinnerung.

Dankbar für die schöne gemeinsame Zeit nehmen wir
Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter,
Oma und Uroma

Sigrid Schmidt

geb. Hapke

* 16.1.1931 † 11.5.2023

Du wirst immer in unseren Herzen sein

Uwe und Christine Schmidt geb. Hentschel
Kersten und Ute Schmidt geb. Beck
Julian Schmidt
Joosten und Annika Brandtstädter geb. Schmidt
mit Elisabeth
Jaqueline Schmidt und Sina Schmidt


Die Trauerfeier findet am Mittwoch, den 24. Mai 2023 um 14.00 Uhr in
der St. Nikolai-Kirche in Kirchhorst statt.
Von freundlich zugedachten Kränzen und Blumen bitten wir abzusehen.
Betreuung: Bestattungsinstitut Schrader-Cordes, Isernhagen, Tel.: 05139-87342

Niemals wirst du ganz gehen,
in unseren Herzen wirst du
immer einen Platz haben
und dadurch weiterleben.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem
lieben Mann, Vater, Schwiegervater und Opa

Johannes Jankowski

* 3.3.1931 † 15.5.2023



In liebevoller Erinnerung
**Deine Agnes
Claudia und Hubertus
Simon und Lea
Daniel und Tanja
sowie alle Angehörigen**

Die Beerdigung findet am Mittwoch, dem 24. Mai 2023,
um 15 Uhr von der kath. St. Bernward-Kirche in Lehrte,
Feldstraße, aus statt.

Meinig-Bestattungen, Lehrte, Tel. 05132-2848 und Sehnde, Tel. 05138-1564

Alles hat seine Zeit, es gibt eine Zeit der Freude,
eine Zeit der Stille, eine Zeit des Schmerzes, der Trauer,
und eine Zeit der dankbaren Erinnerungen.
Dietrich Bonhoeffer

Dankbar nehme ich Abschied von meiner geliebten Mutter



Ilse Janke

geb. Reuer

* 4. Oktober 1934 † 3. Mai 2023

In Liebe
Heike Gensch

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familien- und Freundeskreis
auf der Urnengemeinschaftsanlage in Großburgwedel statt.

Betreuung: Bestattungsinstitut Bamberg, Berkhopstr. 1a, 30938 Burgwedel, Tel. 05139-99850

Wenn die Liebe einen Weg zum Himmel fände,
und Erinnerungen zu Stufen würden,
dann würden wir hinaufsteigen und dich zurückholen.

Annette Susann Christiansen

geb. Schulz

* 26.05.1969 † 29.04.2023

In ewiger Liebe deine Kinder
**Mia, Mark und Jessica
sowie Rüdiger
Florian und alle Angehörigen**

Traueranschrift:
Jessica Christiansen, Bergstraße 15a, 30890 Barsinghausen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet
am Mittwoch, dem 31. Mai 2023, um 11 Uhr in der Kapelle
des Friedhofes in Sehnde statt.

Von Kranz- und Blumenspenden bitten wir abzusehen.

Meinig-Bestattungen, Lehrte, Tel.05132/2848 und Sehnde, Tel.05138/1564



Hinter den Tränen der Trauer verbirgt sich das Lächeln der Erinnerung.

Traurig nehmen wir Abschied von unserem lieben
Vater, Schwiegervater und Opa

Hilmar Bach

* 10.01.1943 † 04.05.2023

Verena und Hans-Joachim
Susanne und Peter
Hans-Christian und Josefin
Sabrina, Sara, Tom, Rokaja, Lenz, Rio

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.



Gute Nacht Freunde, es wird
Zeit für mich zu gehen...

Dieter Barth

1958 – 2023

Wir vermissen Deine ausgleichende und besonnene Art,
Deine westpreußischen Geschichten und Deine Freude
an intensiven Gesprächen über die Jagd –
gerne bis tief in die Nacht.

Deine Röddenser „Waidgesellen“

Als Gott sah, dass die Wege zu lang, die Hügel zu steil
und das Amen zu schwer wurde,
legte er seinen Arm um dich und sprach: „Komm heim“.

Nach schwerer Krankheit müssen wir Abschied nehmen von
meinem lieben Mann und guten Vater



Rüdiger Starke

* 1.11.1951 † 29.4.2023

Du bleibst immer in unseren Herzen.

In Liebe und Dankbarkeit
**Deine Gaby
Dein Sohn Sebastian**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet
am Freitag, dem 2. Juni 2023, um 11 Uhr in der katholischen
St. Bernward-Kirche in Lehrte, Feldstraße 10, statt.

Meinig-Bestattungen, Lehrte, Tel. 05132-2848 und Sehnde, Tel. 05138-1564

„Jeder lenkt auf seine Weise seinen Kurs, so gut er kann.
Einmal endet jede Reise und man kommt am Ziele an.
Viel hat man sich vorgenommen, manche Fahrt noch eingeplant.
Einmal wird die letzte kommen, oftmals früher als geplant.“

Irmgard Zarske

geb. Wöhler

* 23.06.1941 † 09.05.2023

In Liebe und Dankbarkeit
**Manfred Zarske
Yvonne, Ulli und Marie Günther
Timo und Tanja Wöhler mit Noah
Thomas Wöhler mit Steffi und Nico**

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 15.06.2023
um 12.30 Uhr von der Friedhofskapelle in Ramlingen
aus statt.

Ausführung: Bestattungsinstitut >Am Thielenplatz<, Schmiedestraße 2, 31311 Uetze

Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung eine Gnade.

Heute entschlief im 88. Lebensjahr unsere liebe Mutter,
Schwiegermutter, Großmutter und Tante

Elly Schmidt

geb. Schlenker

* 26.08.1935 † 08.05.2023

In Liebe und Dankbarkeit
**Gabriele Schaffrin geb. Schmidt
mit Sandra, Simon und Marcel
Ralf Volker Schmidt mit Mira Marie
Carsten Schmidt und Bettina Hering
mit Sven und Chris
Claudia und Fred Schmidt
mit Samira und Lennart
Christina und Frank Schmidt
mit Mick und Morten**

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 23. Mai 2023
um 13:00 Uhr von der Friedhofskapelle in Uetze aus
statt.

Ausführung: Bestattungsinstitut >Am Thielenplatz<,
Schmiedestraße 2, 31311 Uetze

Barry Michael Jones

* 14. März 1947 † 11. Mai 2023

Es verabschieden sich
die Familie, alle Freunde und Bekannte

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Für immer in unseren Herzen.

Harry Käfer

* 17.4.1941 † 11.5.2023

In Liebe und Dankbarkeit
Deine Familie

Die Beerdigung findet im engsten Familienkreis statt.

Meinig-Bestattungen, Lehrte, Tel. 05132-2848 und Sehnde, Tel. 05138-1564


Nachruf

Wir nehmen Abschied von unserem langjährigen Vereinskameraden
Oskar Ritter
† 24. April 2023

Wir trauern um ihn und werden ihn immer in guter Erinnerung behalten.
Unser Mitgefühl gilt ganz besonders seinen Angehörigen.

Der Vorstand des MTV Rot-Weiß Eltze von 1909 e.V.


Erstes Altwarmbüchener Bestattungsinstitut



**RICHARD
EGGERS**
BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 - 6 15 16 17

24 Std. Dienst



Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Königsberger Straße 20 · Isernhagen-Altarmbüchen
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume
www.eggers-bestattungen.de

**Erd-, Feuer-, See- und
anonyme Bestattungen**

Erledigung der Formalitäten

Überführungen

Bestattungsvorsorge

Sterbegeldversicherungen

30916 Isernhagen KB
Dorfstraße 67
Telefon (0 51 39) 8 73 42
Fax (0 51 39) 89 45 42

30938 Burgwedel
Von-Alten-Straße 23
Telefon (0 51 39) 10 04

30916 Isernhagen-Altarmbüchen
Königsberger Straße 6
Telefon (05 11) 6 18 88



**SCHRADER-
CORDES**
Bestattungen

Partner des
Kuratorium Deutsche Bestattungskultur GmbH
Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand AG



Wir nehmen Abschied!

Sigrid Kirchner

geb. Bertelmann

* 14.05.1944 † 25.04.2023

Deine Kinder, Enkelkinder und Urenkelkinder

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

15623801_002623

*Einschlafen dürfen,
wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann,
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Frank Redent

* 4.6.1961 † 11.5.2023

Renate und Sonja Redent
Katharina und Welat Binnewies
Petra Binnewies

Die Beisetzung erfolgt auf Wunsch des Verstorbenen in
aller Stille.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136-5544, in Immensen Tel. 05175-7715577

15530201_002623

*Dein Weg ist zu Ende
und leise kam die Nacht.
Wir danken Dir für alles
was Du für uns gemacht!*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer
geliebten Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester und
Schwägerin



Herta Benna

geb. Felsch

* 27. Oktober 1927 † 16. Mai 2023

Du wirst immer in unserem Herzen bleiben

Maria und Wilfried
Brigitte und Detlef
Dagmar
Enkel und Urenkel

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, dem 24. Mai 2023, um 11 Uhr
in der Kapelle des Kleinburgwedeler Friedhofes statt.

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Betreuung: Bestattungsinstitut Bamberg, Berkhopstr. 1a, 30938 Burgwedel, Tel. 05139-99850

15518401_002623



Der Schützenverein Großburgwedel
von 1888 e.V. trauert um seine
Schützenschwester

Elke Grote

die am 10.05.2023 von uns gegangen ist.

Die Mitglieder treffen sich am 23.5.23 um 13 Uhr
auf dem Friedhof Großburgwedel.

Im Namen des Vorstands
Henning Kühl
1. Vorsitzender SV v. 1888 e.V.

15544101_002623



Unser Herz will dich halten.
Unsere Liebe Dich umfassen.
Unser Verstand muss Dich gehen lassen.
Denn Deine Kraft war zu Ende
und Deine Erlösung eine Gnade.

Wir haben Abschied genommen von meinem lieben Mann,
unserem Vater und Schwiegervater

Horst Radmann

* 6.3.1937 † 6.5.2023

In Liebe und Dankbarkeit

Siegrid Radmann
Daniel und Mirna Radmann geb. Renka
Jutta Renka
Peter und Steffi Radmann

30938 Burgwedel, Heckenweg 1

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Kreis der Familie statt.

Betreuung: Bestattungsinstitut Schrader-Cordes, Tel.: 05139-87342

15550801_002623

Am 06.05.2023 verstarb

Horst Radmann

im Alter von 86 Jahren.

Herr Radmann war viele Jahre in der Kinder- und Jugendhilfe der
Pestalozzi-Stiftung tätig. Wir haben Herrn Radmann als liebens-
würdigen und offenen Menschen kennen und schätzen gelernt.

Die Nachricht von seinem Tod macht uns alle sehr betroffen.
Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren und
befehlen ihn der Liebe Gottes.

Für die Pestalozzi-Stiftung der Vorstand



Pestalozzistraße 5 • 30938 Burgwedel

15226701_002623

Immer ein Lächeln,
niemals verzagt,
immer hilffreich, auch ungefragt,
immer lieb, gütig, sorgend bereit,
welch schöne Erinnerung
uns an dich bleibt.



Angelika Ewald

geb. Wolpert
* 23. September 1952 † 23. April 2023

In Liebe und Dankbarkeit

Paul
Lars mit Janina und Elias
Jens mit Natalia, Marianna und Isabella
Achim mit Dietlinde und Nico
Gerti mit Rainer
Udo
sowie alle Angehörigen.

Bolzum, Ilten, Lehrte, Arzl im Pitztal

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Donnerstag,
den 25.05.2023, um 13 Uhr in der evangelischen Kirche Bolzum statt.
Von Beileidsbekundungen nach der Trauerfeier bitten wir höflichst
abzusehen.

Begleitung: Fischer Bestattungen, 31319 Sehnde, Tel:05138/89 62

15273001_000123

In Euch lebe ich weiter und wenn Ihr von mir erzählt,
dann mit einem Lachen.

Hannelore Pflugradt

geb. Deicke

* 13.09.1940 † 15.05.2023

Mama, nur wir wissen, was Du für uns gewesen bist.
Unsere allerliebste Mama, Oma, Uroma und Ur-Uroma

Catarina Kriemke geb. Pflugradt
Andrea Wussow-Kropp geb. Pflugradt
Marc-Clemens Pflugradt
Jasmin Dreiling geb. Pflugradt

Norbert, Sven, Marcel und Anna-Lena,
Maiko, Samantha, Romy, Ronja und Sienna
Felix, Torben, Lea, Fenja und Paulina
Paul und Emma

Die Beerdigung findet am Donnerstag, den 25. Mai 2023
um 14:00 Uhr auf dem Otzer Friedhof statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544

15542401_002623

In stiller Trauer nehmen wir Abschied von
unserer Mutter und Seniorchefin



Ursula Reinike

geb. Bauer

* 06.12.1937 † 15.05.2023

Rolf Reinike mit Familie
Sabine Hupke, geb. Reinike mit Familie
und alle Mitarbeiter der Gärtnerei Reinike

Die Beisetzung findet am Donnerstag, den 25. Mai 2023 um
12 Uhr auf dem Friedhof in Neuwarmbüchen statt.

Bestattungsunternehmen Bamberg in Burgwedel

15565601_002623



BESTATTER
Zertifiziert und
von Volkmann geprüft



BESTATTUNGEN
VOLKMANN
Seit über 70 Jahren an Ihrer Seite



ZDH-
ZERT
ZERTIFIZIERT ✓

Vertrauen – Vorsorge – Volkmann

Ihr qualifizierter und ausgezeichneter Partner im Sterbefall und in der Bestattungsvorsorge.

Burgdorf, Wallgartenstr. 38, Tel. 05136-5544
Immensen, Bauernstr. 8, Tel. 05175-7715577
www.bestattungen-volkmann.de

5174301_002623

Geburt - Verlobung - Hochzeit - Glückwunsch - Danksagung - Trauerfall

Ihre Familienanzeige in den MARKTSPIEGEL!



Ab jetzt kuscheln wir zu dritt!

Julie

10. 02. 17 • 3550 g • 52 cm

Sarah & Alex Muster, Musterstadt

Muster A: 30 mm/2-spaltig76,80 € inkl. MwSt

Durch eine Anzeige im Marktspiegel, der samstags über 75.500 Haushalte erreicht,
sind alle informiert und benachrichtigt.
Wir haben einige Musteranzeigen für Sie ausgewählt.
Selbstverständlich können Sie Ihre Anzeige auch individuell gestalten.
Wir beraten Sie gern in unserer Geschäftsstelle.
Anzeigenschluss für die Sonnabend-Ausgabe donnerstags, 12.00 Uhr.

Für die liebevollen Beweise der Anteilnahme
am schmerzlichen Verlust unseres lieben Verstorbenen

Werner Beispiel

sagen wir allen Verwandten, Freunden
und Bekannten herzlichen Dank.

Im Namen aller Angehörigen:

Melanie Beispiel

Musterstadt, im Januar 2017

Muster C: 70 mm/2-spaltig179,20 € inkl. MwSt



Marktspiegel

Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten



Marktspiegel

Burgdorfer & Uetzer Nachrichten



Marktspiegel

Lehrter & Sehnder Nachrichten

Burgdorf, Marktstr. 16, Tel. (05136) 8 99 40



Ralf Muster &
Sandra Beispiel

werden am 15. 05. 2017
um 12.30 Uhr
im Standesamt Musterstadt
getraut.

Muster B: 40 mm/2-spaltig102,40 € inkl. MwSt



DANKE
sagen wir allen, die meiner lieben Frau und
unserer lieben Mutter, Oma und Uroma die letzte
Ehre erwiesen haben.


Tröstliche Worte und Briefe, Kranz- und
Blumenspenden haben gezeigt, wie sehr sie
geachtet wurde und wie schwer der Verlust für uns
alle ist.

Besonderer Dank gilt Herrn Pastor Leißer für die
sehr persönliche Trauerrede.

Inge Klipp

Im Namen der Familie
Ekhard Klipp

Immensen, im Mai 2023



Siegfried Filzek
* 27.07.1935 † 22.04.2023

Herzlichen Dank
sagen wir allen, die sich mit uns verbunden fühlten
und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise
zum Ausdruck brachten.

Wir nehmen Abschied in Liebe und dankbarer Erinnerung
an die schöne Zeit, die er uns geschenkt hat.

Im Namen aller Angehörigen
Bärbel Waldtmann-Filzek

Großburgwedel, im Mai 2023




Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu
verlieren, aber es tut gut zu erfahren, wie
viele ihn gern hatten.

Unser herzlicher Dank gilt allen, die mit uns
fühlten, uns Trost in Wort und Tat spendeten
und mit uns von unserer geliebten Christine
Abschied nahmen.

Christine Krüger

Im Namen aller Angehörigen
Marcel Krüger

Lehrte, im Mai 2023



Herzlichen Dank
sagen wir allen, die mit uns gemeinsam
Abschied nahmen, ihre Anteilnahme
auf so vielfältige Weise zum Ausdruck
brachten und sich in stiller Trauer
mit uns verbunden fühlen.

Heide Kanopka
geb. Lange
† 11. 4. 2023

**Werner Kanopka
und Familie**

Uetze, im Mai 2023

Überall sind Spuren Deines Lebens

Harald Fries

Er ging aus der Welt, aber nicht aus unseren Herzen.

Wir danken ALLEN ganz herzlich, die in den schweren Stunden des Abschieds
an unserer Seite waren, für die vielen Beweise der Anteilnahme und
die sehr große Hilfsbereitschaft.

**Marlies Fries
Claudia Fries
Kathrin Füssel
Amelie und Henriette Füssel**

Jutta Brozy
† 03.04.2023

Herzlichen Dank
sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden
fühlten und ihre liebevolle Anteilnahme auf vielfältige Weise
zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank geht an das Hospiz Misburg und dem
Bestattungsunternehmen Fischer.

Im Namen aller Angehörigen
Claus Brozy und Kinder

Herzlichen Dank
sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns
verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so
vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen
Hannelore Matull

Burgdorf, im Mai 2023



Statt Karten

Herzlichen Dank
für die tröstenden Worte, gesprochen
oder geschrieben, eine stumme Umarmung,
Blumen, Geldzuwendungen und
das letzte Geleit.

Unser besonderer Dank gilt dem Alten-
und Pflegeheim 1980 für die liebevolle
Pflege, Pastor Heinicke für die tröstenden
Worte und dem Bestattungsunternehmen
Volkmann.

Im Namen aller Angehörigen:
Familien Hildebrandt und Sievers

**Ruth Hildebrandt
geb. Sievers**
† 14.04.2023


Burgdorf, im Mai 2023

*Deine Stimme, so vertraut, schweigt.
Deine Nähe, so gewohnt, ist nicht mehr da.
Was bleibt, sind Erinnerungen,
für deren Dankbarkeit es keine Worte gibt.*

*Gekämpft hast Du allein,
gelitten haben wir gemeinsam,
verloren haben wir Dich alle.
Wir vermissen Dich so sehr!*

*Deine positive Energie und Deine Liebe umgeben uns immer noch.
Sie werden immer um uns sein und in uns weiterleben.*


Voll Dankbarkeit für alle Liebe und Güte, die Du uns in Deinem Leben
geschenkt hast, nehmen wir Abschied.

 **Kirsten Sehnke**
geb. Ristau
* 07.09.1963 † 13.05.2023

Wir werden Dich nie vergessen!

**Ronald
Niklas
Dennis und Celine mit Renesmée
Hilde Ristau
Fam. Hermann Töteberg
Fam. Brigitte Janke
Fam. Katja Voigt
Fam. Olaf Ristau**

Traueranschrift: Ronald Sehnke, Mecklenburger Straße 7, 30938 Fuhrberg
Die Beerdigung findet am Dienstag, 23.05.2023 um 11.00 Uhr
von der Friedhofskapelle in Fuhrberg aus statt.
Bestattungsinstitut Kuhls, Fuhrberg, Tel. 05135-723



Statt Karten

Wir danken allen, die sich in stiller Trauer
mit uns verbunden fühlten und ihre
Anteilnahme durch Wort, Schrift und
Geldspenden bekundeten.

Wilfried Kietzmann
† 1.4.2023

Im Namen aller Angehörigen

Steinwedel, im Mai 2023

Familienanzeigen
finden im Marktspiegel große Beachtung.



AIDA - DAS ARENA OPERN SPEKTAKEL
25. Februar 2024: ZAG Arena

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

- Lena Gorelik - Werkgespräch**
13. Juni 2023: Cumberlandsche Galerie

The Menzingers
15. Juni 2023: Musikzentrum

Testament + Exodus
16. Juni 2023: Capitol

The Soft Moon
17. Juni 2023: Cafe Glocksee

- Muff Potter**
18. Juni 2023: Faust - 60er Jahre Halle

Sick Of It All
21. Juni 2023: Faust - 60er Jahre Halle

Tobias Mann
22. Juni 2023: Stadtteilzentrum Mühlenberg

The Hellacopters
22. Juni 2023: Capitol

Vor Ort für Sie da:
In den HAZ & NP Geschäftsstellen
Hannover, Lange Laube 10
Neustadt, Am Wallhof 1
Burgdorf, Marktstraße 16
Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2



Telefonische Bestellannahme: 0511 12123333, online: tickets.haz.de // tickets.neuepresse.de

► Stellenmarkt

Wir suchen

- Zerspanungsmechaniker, Maschinenbediener (m/w/d)
- Industriekaufmann (m/w/d)
- Schlosser (m/w/d)

Als Teil des Gerberding-Teams hat man die Möglichkeit, in einem modernen und zukunftsorientierten Unternehmen zu arbeiten, das auf Qualität und Kundenzufriedenheit setzt. Egal, ob handwerklich begabt oder kaufmännisch interessiert – wir bieten Raum für Kreativität und Eigeninitiative.

Jetzt bewerben

www.gerberding-gmbh.de

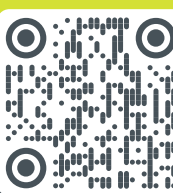
bewerbung@gerberding-gmbh.de

CNC-Fertigung mit Liebe zur Präzision.



Gerberding

Mehr Infos



Reinigungskräfte auf Minijob in Melndorf, Bissendorf und für Großburgwedel gesucht, für 3 - 10 Stunden pro Woche. 14,- € Stundenlohn. Telefon/-WhatsApp: ☎ 0 16 04 45 51 23

www.drk-jobboerse.de

Steuerfachgehilfe/in o. Buchhalter/in von Steuerberater in Lehrte/Zentrum für monatl. 80 Std. gesu., Datev-Kenntnisse erwünscht, ☎ (01 72) 5 17 07 38

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit oder Teilzeit einen

Mitarbeiter (m/w/d) für die Gartenarbeit

Sie arbeiten gerne in der Natur und haben sowohl technisches als auch handwerkliches Geschick. Idealerweise verfügen Sie über erste Berufserfahrungen im Bereich Garten- und Landschaftsbau und Grundkenntnisse im Umgang mit diversen Gartengeräten. Den Besitz des Führerscheins der Klasse B setzen wir voraus.

Haben Sie Interesse an einer vielseitigen Tätigkeit in einem zukunftsorientierten Unternehmen, dann senden Sie Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen an:



Wallach Möbelhaus GmbH & Co. KG
z.Hd. Herrn Hoffmann
Heineckes Feld 3, 29227 Celle
personal@moebel-wallach.de

„Die Kirche im Dorf“ – sie lebt auch durch Sie!

Wir suchen

eine Pfarrsekretärin/einen Pfarrsekretär (m/w/d)
(unbefristet, 11 Std./Woche, EGr 5 TV-L)

Unser Gemeindebüro ist eine zentrale Anlaufstelle für Gemeindemitglieder und Menschen, die den Kontakt zu uns suchen.

Diese sowie weitere Aufgaben und Informationen finden Sie unter
https://www.kirche-ehlershausen.de/stelle_pfarrbuero.html

Martin-Luther-Kirchengemeinde
Ehlershausen – Ramlingen – Otze



WERDE TEIL UNSERES TEAMS!

Bewirb dich jetzt als Zusteller (d/w/m)
in **Hannover** und **Region**:

- Zeitungszusteller
- Postzusteller
- Anzeigenblattzusteller

Meld dich bei uns!

bewerbungen@zustell-logistik.de
Tel: 0800 1234 399

1498601_002623

görlitz • Türen

Aushilfsfahrer
für Warenauslieferungen mit Transporter auf 520- €-Basis gesucht.
www.goerlitz-tueren.de
Am Dorfteich 3 • 30938 Engensen
Telefon: (0 51 39) 99 51-0

Koch/Köchin oder MA mit guten Kochkenntn. gesucht für unsere Seniorenvilla in Burgdorf in VZ/TZ. AZ 6.00-13.30 Uhr. Bei uns erwartet Sie eine freundl. u. familiäre Arbeitsatmosphäre sowie eine gute Bezahlung.
☎ (0 51 36) 88 05 43
Terminabsprache: Mo.-Fr. 9-13 Uhr

Rasthof Lehrter See Süd sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Voll- o. Teilzeit Mitarbeiter (m/w/d) für den Verkauf/Gastronomie/Service im 2-Schichtsystem.
Weiter suchen wir zum 01.08.2023 Auszubildende für die Berufe Fachkraft im Gastgewerbe, Fachkraft für Systemgastronomie und Restaurantfachkraft (m/w/d) Telefon: 0 51 32 88 58 39

Servicekraft VZ/TZ für Spielhalle in Sehnde gesucht. Bewerbung an: steinbrueck@systems-tb.de

Elektriker (m/w/d) zur Wartung und Instandhaltung unserer Betriebstechnik.

Sie sind flexibel, arbeiten selbstständig und übernehmen gerne Verantwortung. Idealerweise verfügen Sie über eine abgeschlossene Berufsausbildung mit Schwerpunkt Elektrik und können darin einige Jahre Berufserfahrung vorweisen. Den Besitz des Führerscheins der Klasse B setzen wir voraus.

Haben Sie Interesse an einer vielseitigen Tätigkeit in einem zukunftsorientierten Unternehmen, dann senden Sie Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen an:



Wallach Möbelhaus GmbH & Co. KG
z.Hd. Herrn Hoffmann
Heineckes Feld 3, 29227 Celle
personal@moebel-wallach.de

Der Vertrieb des "Marktspiegel" sucht:

Zuverlässige **Zusteller/innen** für die
Verteilung **Samstag** in:

Uetze
Hänigsen
Dollbergen
Fuhrberg
Immensen
Lehrte
Ilten
Sehnde
Isernhagen FB
Isernhagen HB



Bewerbung bitte telefonisch oder per E-Mail an:
0511/518 2564 oder 0511/518 2563
Mo. – Fr. von 9.00 – 16.00 Uhr
vertrieb@marktspiegel-verlag.de

15245201_002623

Die Stadt Burgdorf sucht
Gartenarbeiter (m/w/d) sowie
einen **Gärtner** der Fachrichtung
Garten- und Landschaftsbau (m/w/d)
für den Gärtnerbauhof.

Es handelt sich um Vollzeitstellen der Entgeltgruppen 3 bis 5 TVöD.
Freuen Sie sich auf eine moderne Verwaltung, in der Ihre Persönlichkeit und die Vereinbarkeit von Familie und Beruf zählen. Burgdorf. Hier findet Leben Stadt!

☎ burgdorf.de/stellenangebote
05136/898-143 (Herr Wieltzka)
✉ personal@burgdorf.de

Jetzt bewerben!

15216401_002623

Bei der Stadt Peine sind
dauerhaft Stellen als

STADT **Peine**
DER BÜRGERMEISTER

Gärtner/in (m/w/d)
(Entgeltgruppe 5 TVöD)

Gartenarbeiter/in und Fahrer/in (m/w/d)
(Entgeltgruppe 4 TVöD)

Straßenbauer/in (m/w/d)
(Entgeltgruppe 5 TVöD)

Straßenarbeiter/in und Fahrer/in (m/w/d)
(Entgeltgruppe 4 TVöD)

innerhalb der Städtischen Betriebe mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 39,0 Std. zu besetzen. Nähere Informationen u.a. zum Aufgaben- und Anforderungsprofil erhalten Sie auf der Internetseite www.peine.de unter der Rubrik Stellenausschreibungen.

Besuchen Sie uns im Internet: www.peine.de | info@stadt-peine.de

15536301_002623

Kauffrau im Gesundheitswesen / MFA / oder erfahrene Rezeptionsfachkraft m/w/d.

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams
für die Anmeldung und Abrechnung:
Freundliche/n Mitarbeiter/in in TZ oder VZ
Früh- u. Spätschicht für die Anmeldung



**THERAPIEZENTRUM
LANGENHAGEN**
Olaf Meine

Ostpassage 1

30853 Langenhagen

Therapiezentrum-langenhausen@t-online.de

15536301_002623

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe: Donnerstag, 12 Uhr

Wegen hoher Auftragslage und zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Kurierfahrer

m/w/d
in Vollzeit und auf
520-€-Basis für Tages-
Kurierfahrten.
Nähere Infos unter:
Kurier- und Transportservice

☎ 05147/97 55 77
☎ 0151/23 45 5569 **MTS**
✉ info@mts-kurier-transportservice.de
☎ www.mts-kurier-transportservice.de

Am Ölfeld 3 • 31311 Uetze/Hänigsen

15127201_002623

Für unseren Standort

Sehnde suchen wir zu sofort:

• **Buchhalter/-in**
(m/w/d) Teilzeit/Vollzeit

• **Kaufmann/-frau**
(m/w/d) Büromanagement
Teilzeit/Vollzeit

BHS Bauzentrum
baustoffe • baustoffe • bau & gartenmarkt

BHS-Baustoffe Sehnde GmbH
Herr Stefan Müller
Peiner Str. 71 • 31319 Sehnde
stefan.mueller@bhs-baustoffe.de

15521901_002623

Wie Sie selbst sehen,
fallen Kleinanzeigen im „MARKT-
SPIEGEL zum Wochenende“ auf.
Zögern Sie nicht, sondern rufen Sie
uns an. Wir helfen Ihnen bei Ihrer
persönlichen Werbestrategie.
☎ 0 5136/89940

► Neben- und Heimarbeit Angebote

Aushilfe Garten gesucht.

Wir suchen für unseren großen Privat-
garten in Uetze eine zusätzliche
Aushilfe. Erfahrungen mit der Pflege
von Gärten sind erforderlich.
f.kratochwil@gmx.net + 01729215313

Gartenhilfe gesucht

Unkraut inkl. Wurzel entfernen, alle 2-3
Wochen regelmäßig in Burgdorf Otze,
Std.-Basis
Tel. 05136/9204276

Haustechniker(m/w/d)

Minijob bei Toyota Material Handling
Isernhagen. Mehr Infos: +49 511 7262-
143 oder unter: du-bei-toyota.de

► Stellengesuche

Rentner erledigt Gartenarbeit

☎ (01 76) 21 44 63 53

Fliesenleger sucht Arbeit

☎ (01 60) 97 73 96 54

Suche Gartenarbeit aller Art

☎ 01 74/7 62 31 41

Die Stadt Burgdorf sucht für die
städtischen **Kindertagesstätten**
in Voll- und Teilzeit

Pädagogische Fachkräfte
Freuen Sie sich auf eine moderne Kindertages-
stättenarbeit und gestalten Sie diese aktiv mit.
Burgdorf. Hier findet Leben Stadt!

☎ burgdorf.de/stellenangebote
05136/898-150 (Fr. Helbing)
✉ personal@burgdorf.de

Jetzt bewerben!

15601201_002623

NOERPEL
GRUPPE - GEMEINSAM VORAN.

Noerpel-Gruppe – wir sind einer der führenden Anbieter für
integrierte Logistikdienstleistung. Unsere Erfolgsbasis bilden
unsere rund 3.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

Werden auch Sie ein Teil unseres starken Teams und steigen
Sie ab sofort unbefristet in **Langenhagen** ein als

- Lagermitarbeiter / Staplerfahrer Umschlaghalle (m/w/d)
- Schichtleitung Umschlaghalle (m/w/d)
- Vertriebsmitarbeiter / Juniorverkäufer Außendienst
Region Hannover (m/w/d)
- Vertriebsmitarbeiter Innendienst (m/w/d)



Interessiert?

Senden Sie uns Ihre Bewerbung über unser Online-
formular auf www.noerpel.de oder rufen Sie uns an:
Alexander Krage, +49 (0) 511.2128 - 1200

KRAGE SPEDITIONSGESELLSCHAFT MBH WIRD ZUR

Noerpel Hannover GmbH
Münchener Straße 44 • 30855 Langenhagen

15536001_002623

Wir suchen

Busfahrerinnen und -fahrer (w/m/d)

Wir bieten:

- unbefristeten Arbeitsvertrag
- Kostenübernahme für Führerschein Klasse D (ca. 10.000€)
- volles Gehalt auch in der Ausbildung
- Weihnachts- und Urlaubsgeld
- 30 Tage Urlaub
- viele weitere Extras

Sie bringen mit:

- Führerschein Klasse B
- Spaß am Umgang
mit Menschen
- Überblick in schwierigen
Situationen

Jetzt per Mail bewerben: bewerbung@uestra.de

15378601_002623

MEDIENBOTE (M/W/D) IN VOLLZEIT

SEI VIELSEITIG, ARBEITE SELBSTSTÄNDIG UND KOMM IN UNSER TEAM!

Von montags bis samstags verantwortest Du
morgens zwischen 01:30 und 08:00 Uhr die
Zustellung von verschiedenen Druckerzeugnissen.

DARAUF KANNST DU DICH FREUEN!

- Attraktive Vergütung
- Dienst-PKW
- GVH-Jobticket
- unbefristeter Arbeitsvertrag
- 300€ Willkommensbonus
- Bewegung an der frischen Luft
- Persönliche Einarbeitung

Du besitzt einen PKW-
Führerschein, bist flexibel und
hast Lust Teil unseres Teams zu
werden?

Dann bewirb dich unter
0511/518 2556 oder
jetzt.bewerben@lokalboten.de



14337601_002623

► Unterricht Angebote

Schlagzeugunterricht
☎ 015122310955

In digitaler Form
können Sie uns ebenfalls erreichen.
Besuchen Sie ihre Wochenzeitung auf
www.marktspiegel-verlag.de.

Immobilien- & Wohnungsmarkt

vb-eg.de

Immobilien-(ver)kauf ist Vertrauenssache.

Ihre Experten in der Region sind immer für Sie da

Andreas Semler

Annette Reuter

05132 828-162

Volksbank eG
Hildesheim-Lehrte-Pattensen

Geben Sie Ihre Immobilie in seriöse Hände.

Wir suchen für unsere Kunden...

- Eigentumswohnungen
- Einfamilienhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Reihenhäuser und DHH
- Grundstücke

in und um ...

- Wedemark
- Burgwedel
- Isernhagen

Für Sie vor Ort
Sascha Schröder
05139 / 8079-2050

Hannoversche Volksbank Immobilien
www.hanvbimmo.de

2 Familienhaus mit Bauplatz in Wettmar zu sofort, m. Doppelgarage, Grundst. 915 m², 9 Zimmer Wohnfl. 245 m², voll unterkellert, Bj. 1975, 485.000€ VB ☎ (0 51 35) 6 05 & (0152) 09 143 239

Eigentumswohnungen Angebote

Isernhagen KB...
Gemütliche 4-Zi.-Maisonettewohnung, 120m², EBK, AR im Nebengebäude, Außenstellplatz, Bj. 1720, Denkmalschutz, KP: 295.000,- www.von-wueffing-immobilien.de Tel. 0511-1260770

Lehrte, 3 Zi. ETW.Bahnhofsnähe
Gepfl.Wohnanl. 80m2, 4. O.G, Südwestbalkon, Duschbad, Keller, Gasetagenheizung, 106,9kWh m2, Fahrstuhl. Garage mit Eltanschluss
KP 204.000,- Tel.051321564

ETW mit Charme gesucht.
Symp. Ehepaar su. eine helle 3- bis 4-Zim.-ETW mit Kellerraum. EBK wird gerne übernommen. www.von-wueffing-immobilien.de Tel. 0511-1260770.

Baugrundstücke Gesuche

SUCHE Baumöglichkeit ab 400 qm - Abschnitt vom Garten,Abrißshaus,2. Reihe,Resthof,o.ä. ☎ 0 17 42 03 20 54

Wohnungsmarkt Vermietung

Dachgeschoss Wohnung in Lehrte / Ortsteil zu vermieten, frisch renoviert, incl. Küche, ca 94 m² Wohnfläche + 5 m² Balkon, sofort Bezugsbereit, gerne Familien mit Kindern, tierfreundlich, Infos nach 19 Uhr unter ☎ 0 51 36 41 0 ☎ h-o-thiele@gmx.de

2-Zimmer-Wohnung

Bissendorf, nahe S-Bhf., lichtdurchflutete Whg./Küche/Flur/Bad im DG, EBK, renovierter Altbau, 90 m2, Gasetagenheizung, teilmöb. möglich, 750 € mtl. + 300 € NK + 3 MM Mietsicherheit, mail: ume@htp-tel.de

4- und Mehr-Zimmer-Wohnung

Lehrte...
Großzügige Dachgeschosswohnung, 3,5 Zi., 85m² Wfl., EBK, EBS, Wannentbad, Abstellraum, Laminat, Balkon, KR, Bj. 1960, V: 144 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: E, KM: 700,- +NK www.von-wueffing-immobilien.de 0511-1260770

Häuser Vermietung

Isernhagen-Süd ...
Möbliertes 4-Zi.-EFH, 95m², EBK, KR, Bezugsfrei ab 01.03.2023, Bj. 1960, B: 178,2 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl. F, Pauschalermiete: 1.000,- zzgl. Öl www.von-wueffing-immobilien.de 0511-1260770

Garagen Vermietung

Abstellpl. f. Wohnwagen o. Wohnmobil i. Großburgwedel ☎ (0171) 5106613

Wohnungsmarkt Gesuche

Su. für meinen Sohn in Sievershausen o. Umgebung 2-Zi.-Whg., 50-60 m², Blk., Bad m. Fe., bis ca. 600€ warm ☎ (0 15 20) 9 86 75 58

Brauchen Sie einen Handwerker?

Üner Putz und Fliesen GmbH
seit 27 Jahren
Putzarbeiten aller Art, Sanierungsputz u. Reparaturarbeiten, kleine Fugarbeiten
☎ 0160-96 21 04 97
info@uener-putz.de

Malen, Putzen, Sanieren
Firma Fillinger ☎ 0160/6674984
Handwerk ist Vertrauenssache.

Dachdecker neu Eindeckung und Reparatur Zimmerei ☎ (0157) 33370799

Schimmel, nasse Keller, Abdichtungen jeg. Art, Balkon, Fassadenarbeiten, Dämmung, Maler, Maurer, Zau, Pfister, DWM-Bausanierung - 24-Std.-Notdienst, Festpreisgarantie, ☎ 0172-8560511

Dachdecker
Dachdeckerarbeiten aller Art. Firma Meyer. 30% Rabatt ☎ (0152) 3133 9573

Entrümpelung
www.aktasderpacktdas.de
Haus & Wohnungsaufösungen, seriös & besenrein, Umzüge/Transporte, uvm. schnell u. zuverl. ☎ 0511/5347369

MAYA-Haushaltsauflösungen.de
fachgerecht mit Wertverrechnung
Dipl. Ing. M. Naß (0 51 39) 27 86 14
Sammlung Altmittel ☎ (0172) 9580596

PRIVATE KLEINANZEIGEN
Tel.: 0800 - 154 42 33
*kostenlose Servicenummer
E-Mail: kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Fliesenleger
Badsanierung ☎ 0160/977 396 54

Gärtner
Firma Bulli-Service, Gartenarbeiten aller Art. Wurzelfräsen, Teichreinigung, Zaunbau, uvm. ☎ (05139)9819314

Pflasterarbeiten aller Art 0157-78713264

Baumfällung, Heckenschnitt
Gartenpf. z. Festp. ☎ 0163-7709224
Gartenpf. z. Festpreis ☎ 0172/1593860
Gartenarbeit. aller Art incl. Entsorgung 30% Rabattaktion ☎ 0176/37737518

Umzüge
Umzüge, Entr.,Transp. 0511/71657401

Für den Garten

Garten- und Landschaftsbau
Baum- und Heckenschnitt, Baumfällungen Zaunbau, Terrassenbau, Platten- und Natursteinarbeiten, Rollrasen, vertikalisieren und fräsen, Dachrinnenreinigung, kleine Arbeiten rund ums Haus. F. Kezer (01 52) 52 01 70 89 / (05132) 85 60 765
14729801_002623

Zaunbau, Gartenhausbau, Mäherservice, Gartenpflege. ☎ (05136) 87 80 353

Dinc Gartenbau
✓ Zaunbau ✓ Terrassenbau
✓ Teichbau ✓ Gartenplanung
✓ Rollrasen ✓ Überdachungen
✓ Heckspflege ✓ Terrassenreinigung
✓ Baumpflege
Großburgwedel (01520) 1483627

Gartenpflege Fehim Özdemir
24-Std.-Service-Sturmschäden
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus
Schnell u. preiswert Telefon 05139/89 55 06 oder 0170/3 52 56 79

Fachbetrieb über 21 Jahre
AGIRMAN
Garten- u. Landschaftsbau
Erd-, Pflaster-, Gartenarbeiten u. Teichbau, Gehäuschnitt, Baumfällung, Zaunbau, Terrassen- u. Natursteinarbeit z. günst. Festpreis, kostenl. Angebot vor Ort
Tel. 0170 / 8 34 70 11

Mein Personal Trainer ist hier.
Mein Job gleich nebenan.

Jobs für NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de

Verkauf

Münzen Silber-Gold-Anlage
Briefmarken & Briefe weltweit
Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr
Schützenstr. 22 / Lgh/0511-778172

Trapezbleche 1. Wahl u. Sonderposten
aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 39435 Egel, Feld am Bruche 18, bundesweite Lieferung. (0351) 88 96 13-0, 5% Online-Rabatt sichern. www.dachbleche24.de

Tiefstpreise Trapezbleche Iso-Paneele
Telefon (0 51 38) 6 01 56 70
www.blech-center-sehnde.de

BolonkaZwetna Welpen Rüden suchen ein zu Hause, gechipt, geimpft, Papiere. Fellfarbe braun mit weiß. VB € 1.800,00, Tel. 0176 61841611

Wärmepumpen -
www.stibbe-online.de

Wärmepumpen -
www.stibbe-online.de

Gehilfe, Rollator, Alu, leicht, neuwertig ☎ (01 77) 5 05 18 15

Ankauf

Gold·BRILLANTEN·Silber
ALT GOLD ANKAUF
Sofort Bargeld!

vollgold
SCHMIED

Burgdorf Bahnhofstr.7
Tel. 4028

Burgwedel Von-Alten-Str.161
Tel. 6966148

Ephesus am Georgsplatz 3a
Aus alten Sachen Geld machen! Wir kaufen an: Zinn, Zahn und Bruchgold, Blei, Kristalle, Porzellan, Silber, Schmuck, Orientteppiche. Kostenlose und unverbindliche Wertermittlung! Bei Ankauf bargeld sofort! Sofortberatung ☎ 01721843553

Achtung großer Ankauf !!!!
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11

Modellbahner suchen Eisenbahn & Zubehör. Anlage oder Sammlung. Auch Modellfahrzeuge usw. 0175-777 44 99

Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht. ☎ (03 94 03) 9 41 68

!!Kaufe Pelze!! Teppiche, Bekleidung, Münzen, H.Schulz ☎(05751) 8 96 19 61

Su. Uhren,auch defekt ☎0160/5319258

Medizin ANZEIGE

Spezialcreme gegen Gesichtsrötungen

vorher **nachher**

Rötungen an Nase und Wangen entstehen, wenn die Äderchen im Gesicht stärker durchblutet werden und durch die Haut schimmern. Gründe dafür können häufige Temperaturwechsel, zunehmendes Alter oder UV-Strahlung sein. Viele versuchen, dem Problem mit verschiedenen Präparaten entgegenzuwirken.

Unser Tipp: Eine Spezialcreme mit einzigartigem 3-fach-Effekt (Deruba, Apotheke!) Dank mikroverkapselter Pigmente kaschiert Deruba Gesichtsrötungen sofort. Die spezielle Aktivstoff-Formel mildert sie längerfristig. Der integrierte UV-Schutz mit LSF 50+ beugt der Entstehung neuer Rötungen vor. Deruba – die Rundum-Antwort auf Hautrötungen!

Für Ihre Apotheke:
Deruba
(PZN 11008068)

www.deruba.de

(Abbildung Betroffenen nachempfunden)

Mysterium Nervenschmerzen

Spezielle Schmerztropfen schenken Hoffnung

Rückenschmerzen?

Mehr als 23 Millionen Deutsche klagen heutzutage über chronische Schmerzen. Besonders häufig sind Nacken- oder Rückenschmerzen, die sogar bis in die Beine ausstrahlen können. Dahinter stecken oft geschädigte oder gereizte Nerven. Mediziner sprechen dann von sogenannten Nervenschmerzen. Diese zeigen sich jedoch nicht nur als stechende Nacken- oder Rückenschmerzen. Auch hinter muskeltartige Schmerzen können Nervenschmerzen stecken. Zudem können Nervenschmerzen auch in den Beinen oder Füßen auftreten und von Missempfindungen wie Brennen, Kribbeln oder Taubheitsgefühlen begleitet werden.

Nervenschmerzen anders bekämpfen

Bisher greifen Betroffene häufig zu klassischen Schmerzmitteln, sogenannten NSAR (z. B. Ibuprofen oder Diclofenac). Doch davon raten Mediziner in der aktuellen Leitlinie für Diagnostik und Therapie in der Neurologie ausdrücklich ab! Schließlic zeigen diese Präparate bei Nervenschmerzen oft keine Wirkung.

„Es ist eine Wohltat, dass es bei den Tropfen keine bekannten Nebenwirkungen gibt.“
(Marta L.)

setzt beispielsweise **Gelsemium sempervirens** laut Arzneimit-

Kribbelnde Füße?

Anders die Schmerztropfen Restaxil, die Nervenschmerzen bekämpfen – ohne den Körper zu belasten.

5-fach-Wirkkomplex gegen Nervenschmerzen

Das Besondere an Restaxil: der 5-fach-Wirkkomplex speziell bei Nervenschmerzen. Jeder einzelne darin enthaltene Wirkstoff kann bei nervenbedingten Schmerzen wertvolle Hilfe leisten. So

Muskeltaterartige Schmerzen?

telbild im zentralen Nervensystem an, also unter anderem im Rückenmark. Der Arzneistoff **Iris versicolor** kommt hingegen bei ausstrahlenden Schmerzen wie einer Ischialgie und ziehenden, brennenden Schmerzen im Hüft nerv zum Einsatz.

Genial: Die natürlichen Schmerz tropfen schlagen nicht auf den Magen und haben keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen. Deshalb ist das Arzneimittel auch zur Einnahme bei chronischen Schmerzen geeignet oder dann eine gute Wahl, wenn Sie bereits viele andere Medikamente zu sich nehmen.

Restaxil®
Die Nr. 1*

Restaxil®
Homöopathisches Arzneimittel bei
Neuralgien (Nervenschmerzen)

✓ **Speziell bei Nervenschmerzen**

✓ **Wirksam und gut verträglich**

Für Ihre Apotheke:
Restaxil
(PZN 12895108)

www.restaxil.de

*OTC Arzneimittel bei Nervenschmerzen zur oralen Einnahme. Absatz nach Packungen. Insight Health MAT 02/2023 • (Schlereth T. et al., Diagnose und nicht interventionelle Therapie neuropathischer Schmerzen, S2K-Leitlinie, 2019, in: Deutsche Gesellschaft für Neurologie (Hrsg.), Leitlinien für Diagnostik und Therapie in der Neurologie. Online: www.dgn.org/leitlinien (abgerufen am 01.11.2022) • Abbildungen Betroffenen nachempfunden. Name geändert
RESTAXIL. Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Dil. D2, Spigelia anthelmia Dil. D2, Iris versicolor Dil. D2, Cyclamen purpurascens Dil. D3, Cimicifuga racemosa Dil. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen). www.restaxil.de
• Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • Restaxil GmbH, 82166 Gräfelfing

► Ankauf Pkw

Autoankauf schnell – fair – bar
auch Mängel, Unfall, Export
05136/820 24 35 od. 0172/5 11 76 91
0338501_002623

PRIVATE KLEINANZEIGEN
Tel.: 0800 - 154 42 33
*kostenlose Servicenummer
E-Mail: kleinanzeigen@wochenblaetter.de

► Autozubehör Verkauf

Pkw An- u. Verkauf von Unfall- u. Gebrauchtfahrzeugen, Neu- u. Gebrauchtteile, Autoverwertung Berg, 05121/2068883

► Ankauf Motorräder

Ankauf von Rollern, Motorrädern, Mo-ped Aufsitzmäher. Auch defekt. 05121/2068883

► Campingfahrzeuge Verkauf

**Wohnmobile BIEGER**
Hobby Forster ELKAR Sterckman KNAUS CHAUSSON EURO MOBIL PILOTE
VERMIETUNG · SERVICE · VERKAUF
www.wohnmobile-hannover.de
Wilh.-röntgen-Str. 4 · 30966 Hemmingen · Tel. (0511) 2 62 82 33
1238501_002623

► Campingfahrzeuge Ankauf

Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohn-wagen! ☎ 0800-1860000 (kostenlos) www.ankaufwohnmobil.de
Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

Telefonische Anzeigenannahme

Burgdorf:
Burgwedel: (05136) 8 99 40
Lehrte:

► Veranstaltungen

KUNSTHANDWERK & SCHMUCK & GARTEN & ANTIQUITÄTEN
**allerART**
SCHLOSSVERGNÜGEN
...gönnen Sie sich das Vergnügen!
27.-29. Mai
Pfingsten vor dem Celler Schloss
Sa+So: 11-19 Uhr, Mo: 11-18 Uhr
15349601_000123

Tag der offenen Tür
26. Mai / 15 - 18 Uhr
Ausbildung zum/zur staatlich geprüften Kosmetiker:in
Sichere Deinen Ausbildungsplatz! Starte im August!
Weiterbildungsmöglichkeiten:
• Zusatzkurs Visagistik (Make-up Artist)
• Realschulabschluss möglich
Voraussetzung: Haupt-/Realschulabschluss oder Abitur
Fachoberschule Gesundheit und Soziales
Cosmetic College Hannover
Alexanderstr. 3 · 30159 Hannover · Tel. 0511 35 39 51 00
www.meincosmeticcollege.de
14971801_002623



Lesespaß am Wochenende
jeden Sonnabend im
Marktspiegel

Frühjahrs-offensive
„Wir können liefern“
**Holiday**
Heinz & Linse
Vermietung | Verkauf
Ernst-Abbe-Ring 15-17 | 31535 Neustadt
Telefon 05032-9667910 | www.holiday-heinz-linse.de
KNAUS WEINSBERS TABBERT EHYMER
Starke Caravan Partner im Doppelpack
Beim Kauf bis zum 10. Juni 2023 erhalten Sie die **Dachklimaanlage GRATIS**
• Über 300 Fahrzeuge verfügbar
• Über 150 Fahrzeuge sofort auf Lager
Ernst-Abbe-Ring 8a | 31535 Neustadt
Telefon 05032-9667931 | www.meermobile.de
12612501_002623

**MEERMOBILE**
ERLEBEN

Pflegedienste
**Ambulante Pflege JANZ**
„Wir helfen, wenn das Leben schwer wird.“
... mit fachlichem Rat und menschlicher Zuwendung!
Dammstraße 7
30938 Burgwedel
Tel. 05139 - 89 58 16
www.pflegedienst-janz.de
9207201_002623

Bekanntschaften
Magst du auch Spaziergänge in der Natur? Er/51.J./1,89/achl. su. nette schl. Sie für Beziehung 015774123304

Verschiedenes
Ostsee, gemütl. FeWo, Schwimmb., WLAN. ☎ 05132/93147
Suche große Garage oder kleine Halle mit Strom ☎ 01 57 83 05 38 97
Mit einem Klick können Sie Ihre Wochenzeitung im Internet aufsuchen. Unter der Adresse www.marktspiegel-verlag.de bieten wir Ihnen ein umfassendes Informationsangebot rund um den MARKT-SPIEGEL.
Wie Sie selbst sehen, fallen Kleinanzeigen im „MARKT-SPIEGEL zum Wochenende“ auf. Zögern Sie nicht, sondern rufen Sie uns an. Wir helfen Ihnen bei Ihrer persönlichen Werbestrategie. ☎ 0 5136/89940

Marktspiegel
Burgdorfer & Uetzer Nachrichten
Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten
Lehrter & Sehnder Nachrichten
Verlag: Marktspiegel Verlag GmbH
Marktstraße 16, 31303 Burgdorf
Telefon (05136) 8 99 40 / Fax (05136) 89 94 30
E-Mail: anzeigen@marktspiegel-verlag.de
Erscheinungsweise wöchentlich samstags
Verantwortlich für den Anzeigenteil: Patrick Bludau
Verantwortliche Redakteure:
Redaktionsleitung: Björn Franz
Redaktion Burgdorf: Franka Haak (fh),
E-Mail: redaktion.burgdorf@marktspiegel-verlag.de,
Redaktion Burgwedel: Birgit Schröder (bs),
E-Mail: redaktion.burgwedel@marktspiegel-verlag.de,
Redaktion Lehrte: Gabriele Gosewisch (gg),
E-Mail: redaktion.lehrte@marktspiegel-verlag.de
Für unverlangt eingehende Manuskripte wird keine Gewähr übernommen.
Zustellung:
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover,
Unter www.marktspiegel-verlag.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.
Druck: Druckzentrum Niedersachsen, Gutenbergstraße 1, 31552 Rodenberg
Leserbrieft: Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen unter Berücksichtigung der presserechtlichen Verantwortung vor.
Leserbrieft stellen nicht die Meinung der Redaktion dar.
Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr.
Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und Anzeigen, alle redaktionellen Texte und Fotos sind urheberrechtlich geschützt. Die Übernahme und Verwendung bedarf der Genehmigung des Verlages.
Erscheinungsweise: wöchentlich sonnabends, gemeldete verteilte Auflage lt. ADA: 78.000 Exemplare (Quart. IV/2022)
Es gilt die Preisinformation Nr. 83 ab 01.01.2023
Anzeigenschluss:
Samstagsausgabe: donnerstags, 12 Uhr

Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter **BVDA**
Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis « bitte keine kostenlosen Zeitungen » an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de.
15281301_002623

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe: Donnerstag, 12.00 Uhr

**Blähungen, Völlefühl, Magenschmerzen & Co.**
Blähungen, Völlefühl... auch unser Verdauungs-System kommt in die Jahre

Der neue Star unter den Magen-Tropfen
„Gasteo-Magen-Tropfen sind für mich eine gute, pflanzliche Alternative zu anderen Produkten. Sie helfen in kurzer Zeit gegen Unwohlsein, Übelkeit, Völlegefühl und bringen die Verdauung ins Gleichgewicht.“ Gasteo macht Apotheken-Kunden rundum zufrieden.
Gasteo wirkt mit den 6 richtigen Heilpflanzen. Einzigartig ist z.B. die Wirkung des gelben Gänsefingerkrautes, das auf der Packung leuchtet. Bauch und Magen werden entkrampft und entspannt. Das können oft nur chemische Medikamente.
Bitter im Mund ist im Magen gesund
Das Wermutkraut und das Benediktenkraut sind bitterstoffhaltige Heilpflanzen. Beim ersten Kon-takt mit der Zunge reagiert der gesamte Magen-Darm-Trakt und sorgt zügig dafür, dass alle Verdauungssäfte fließen. Die Fettverdauung kommt in Schwung. Die Kamille hemmt die Bildung von Bakterien sowie Entzündungen in Magen und Darm. Die Angelikawurzel stimuliert die Gallensaftbildung. Die Süßholzwurzel schützt die Magenschleimhaut vor Reizungen und beruhigt den Magen. Vorbeugend & bei Beschwerden 30 Tropfen in etwas Flüssigkeit einnehmen.

**Gasteo® Meine Magen-Tropfen**
Gasteo® Flüssigkeit zum Einnehmen. Wirkstoffe: Gänsefingerkraut, Süßholzwurzel, Angelikawurzel, Benediktenkraut, Wermutkraut, Kamillenblüten. Traditionelles pflanzliches Arzneimittel zur Anwendung bei leichten Verdauungsbeschwerden (z.B. Völlegefühl, Blähungen), sowie leichten krampfartigen Beschwerden im Magen-Darm-Trakt ausschließlich auf Grund langjähriger Anwendung. Enthält 40 Vol.-% Alkohol. (Stand: 11/2022) Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Cesra Arzneimittel GmbH & Co. KG, Braumattstraße 20, 76532 Baden-Baden
14388901_002623

Medizin
Die Passionsblume ist die Heilpflanze unserer Zeit, so das Urteil der Wissenschaft


Gesunder Schlaf muss kein Traum bleiben
Das 24-Stunden-Konzept in der Schlaf-Therapie
NEU

In den vergangenen Jahren hat sich in der Medizin ein neues Verständnis für Ein- und Durchschlaf-Störungen entwickelt. Die ganzheitliche Behandlung ist gefordert. Das neue Lioran für Nacht & Tag kann diesen Anspruch erfüllen. In kurzer Zeit beginnt sich die einzigartige Wirkung im Körper zu entfalten.
Die Wissenschaft hat erkannt, dass Schlafstörungen bei Betroffenen die gesamte Lebensqualität negativ beeinflussen. Nachts wälzen sie sich in ihren Betten, am Tag quälen sie verminderte Leistungsfähigkeit, Stimmungs-Schwankungen und Müdigkeit.

Das kann auch die Nebenwirkung eines chemischen Schlafmittels sein, weil es die Tiefschlaf-Phasen zerstört.
Die ganzheitliche Behandlung
Neu in Deutschlands Apotheken ist Lioran für Nacht & Tag. Dieses Arzneimittel wurde soeben vom Bundesamt für Arzneimittel – Deutschlands höchster Gesundheits-Instanz – zugelassen. Für zügiges Einschlafen & gutes Durchschlafen in der Nacht. Mit der Kraft der Passionsblume werden die natürlichen Schlafphasen unterstützt. Die ganzheitliche Wirkung spürt man durch Wohlbefinden mit innerer Gelassenheit am nächsten Tag.

Richtig erholsam schlafen
Zwei Lioran-Kapseln eine halbe Stunde vor dem Schlafengehen einnehmen. Am besten, bevor man sich „bettfertig“ macht. In kurzer Zeit entfaltet sich der einzigartige Passionsblumen-Wirkstoff im Körper. Die Gedanken kommen zur Ruhe. Man wird spürbar müde und ist bereit für den gesunden Schlaf in der ganzen Nacht. Erholt wacht man auf. Die maximale Einnahme-Dosis sind 4 Kapseln über 24 Stunden.
Urteil der Experten
Lioran für Nacht & Tag kann das Therapie-Spektrum bei Schlafstörungen sinnvoll erweitern, so

**Lioran classic**
Für Nacht und Tag
Rezeptfrei in Apotheken
9,90 Euro, 20 Kapseln (AVP)
PZN 18 45 32 45

die Experten. Als pflanzliches Arzneimittel natürlich bei guter Verträglichkeit, ohne Abhängigkeit und Wechselwirkungen mit anderen Medikamenten. Damit ist das neue Lioran auch für die Langzeit-Einnahme geeignet.